

# Inhalt

- 4 Receiver

- 4 Receiver
  6 Verstärker und Tuner
  11 SQ-Decoder
  13 Spulen-Tonbandgeräte
  19 Cassetten-Tonbandgeräte
  23 Plattenspieler
  27 Stereokompaktanlagen
  30 Lautsprecherboxen
  32 Mischpulte
  33 Zubehör
  34 Technische Daten

# Hifi-Stereo-Geräte von SONY haben hohes technisches Niveau. Und gutes Design.



Der technische Aufwand des Herstellers und die Ansprüche des Käufers bestimmen den Perfektionsgrad einer Anlage. SONY-Käufer gelten als die Professionals unter den Amateuren. Hifi-Stereo-Freunde, die sich von Fassade allein nicht beeindrucken lassen. Nur zweckbetontes, ansprechendes Design in Verbindung mit technischer Reife wird geschätzt. Der Zusammenhang zwischen Leistung und Preis wird klar erkannt.

Diese bewußten Käufer verlangen ein Programm, das einer breiten Skala von Ansprüchen gerecht wird – das SONY-Programm.

SONY bietet neben kompletten Receivern ein breites Sortiment von HiFi-Stereo-Komponenten. Hochwertige Einzelbausteine für eine universelle Audio-Kette oder kleinere, kompakte Geräte und Kombinationen. Die folgenden Seiten geben einen Überblick über das SONY-Programm an Hifi-, Stereo-, Quadrogeräten und Zubehör – geordnet nach Gruppen, Leistung und Preis.

Der Besuch beim Fachhändler bringt zum Wissen das Erleben. Damit führt der Weg für anspruchsvolle Hifi-Freunde direkt zu SONY.

# Die Receiver.

lichkeit moderner Technik.

Kombination von Tuner und Verstarker nennt man Receiver.
Vorverstärker, Endverstärker und Tuner oder nur Vorverstärker und Tuner sind in einem Element zusammengefaßt Gute Gründe sprechen für diese konzentrierte Bauweise: Konzentration bedeutet Platzersparnis. – Und ein ausgewogenes Verhältnis von Leistung und Preis.
Übersichtlichkeit und leichte Bedienung bedeuten, perfekte Technik unkompliziert nutzen zu können. Dazu das überlegene Design dieser Geräte.
Die Frontplatten zeigen die unauffällige Sach-



# FM/AM-Receiver STR-7065 A

Leistungsstarker Receiver mit hervorragender technischer Ausstattung

### Besonderheiten:

## Tuner-Teil:

Hohe FM-Empfindlichkeit. Volltransistorisierte Festkörperfilter und IC-Begrenzerschaftung in der ZF für hohe Selektivität und geringes Fangverhältnis. Zwei Abstimminstrumente Auch bei AM hohe Empfindlichkeit, hervorragender Störabstand und niedriger Klirrfaktor.

### Verstärker-Teil:

Hohe Dauertonleistung, 2x70 Watt Sinus an 8 Ohm. Musikleistung 2x120 Watt an III Ohm. Klare Baßwiedergabe, hoher Dämpfungsfaktor und geringe Phasenverzerrungen bei Tiefenbässen.

### Anschlüsse für:

Plattenspieler, 2 Tonbandgeräte, 3 Lautsprecherpaare, 2 Mikrofone auf der Frontplatte mit separatem Mischregler. Auftrennbarer Vor- und Endverstärkerteil zum Aufbau von Mehrkanalanlagen.
Tape-to-tape-Schaltung; einfaches überspielen von Band zu Band oder gleichzeitige Aufnahme auf zwei Tonbandgeräte.
Loudness-Schalter zur gehörrichtigen Lautstärkekorrektur.
Je ein abschaltbares Tiefen- und Höhenfilter. Ausgang vom Vorverstärker zum Anschluß einer zusätzlichen Endstufe.
Lautsprecherwahlschalter für Boxenpaare A.
B. C oder A + B und A + C.
Kopfhörerausgang auf der Frontplatte.
Muting-Schalter.

# FM/AM-Receiver STR-7055 A

Weiterentwickelter Nachfolger des bekannten Receivers STR-7055. Ausstattung, Technik und Preis machen dieses Gerät zu einem besonderen Angebot.

### Besonderheiten:

### Tuner-Teil:

Hohe FM-Empfindlichkeit mit höchster Stereotrennung durch neuentwickelten Multiplex-Decoder. Kristall-Festkörper-Filter großer Konstanz und IC-Begrenzerschaltung erbringen hohe Selektiviät und die sehr geringe Gleichwellen-Selektion von 1 dB. PLL-Technik, wirkungsvolle Stummabstimmung. AM-Tuner mit dreifach abgestimmten, volltransistorisiertem Filter. Daher auch bei AM hohe Empfindlichkeit, hervorragender Störabstand und niedriger Klirrfaktor.

### Verstärker-Teil:

2x40 Watt Sinusleistung an 8 Ohm, 2x68 Watt Musikleistung an 8 Ohm.

### Anschlüsse für:

Plattenspieler, 2 Tonbandgeräte, 3 Lautsprecherpaare. Tape-to-Tape-Schaltung: Einfaches Kopieren von Tonbändern, Überspielen von Band auf Cassette oder gleichzeitige Aufnahme auf 2 Tonbandgeräte. Auftrennbarer Vor- und Endverstärkerteil zum Aufbau von Mehrkanalanlagen. Ausgang vom Vorverstärker zum Anschluß einer zusätzlichen Endstufe, Zusätzliche Spolige DIN-Buchse. Loudness-Schalter zur gehörrichtigen Lautstärkekorrektur, Höhenund Tiefenfilter abschaltbar.





### FM-AM-Receiver STR-7035/7025

Zwei SONY Receiver im typischen SONY Design und einer Reihe technischer Eigenschaften, die bei Geräten dieser Preisklasse nicht immer selbstverständlich sind,

### Besonderheiten:

### Tuner-Tell:

ZF-Verstärker mit 2 Festkörperfiltern für bessere Trennschärfe. MOS-FET und 3fach Dreko. Lineare UKW-Skala zur besseren Senderwahl. Beleuchteter Skalenzeiger. Muting-Taste. Eingebaute Ferrit-Antenne AM, 300/75 Ohm-Anschluß, FM/AM-Zwischen-Frequenz-Verstärker mit Festkörperfiltern.

### Verstärkerteil:

STR-7035 mit 2x24 Watt Sinus an 8 Ohm. STR-7025 mit 2x18 Watt Sinus an 8 Ohm. Endverstärker mit Hybrid-Leistungs-IC's, direkt gekoppelt mit symmetrischer Spannungsversorgung, dadurch hohe Zuverlässigkeit, Konstanz- und Wiedergabeeigenschaften.

### Bedienungsteil:

Anschluß von 2 Paar Lautsprechern möglich, auf der Frontseite umschaltbar. Schalter für Loudness, Filter, Monitor, abschaltbar. 2 getrennte Klangregler. Wahlschalter für AUX, Phono, FM, AM, MIC, Tape 1, Tape 2, Tape-to-Tape. Separater Mikrofonvorverstärker, Mikrofon in laufende Programme einmischbar. Kopfhörerausgang. Durch die Copy-Monitor-Einrichtung ist es z. B. möglich, gleichzeitig mit Tonband 1 wiederzugeben und auf Tonband 2 aufzunehmen oder eine Aufnahme von Tonband 1 auf Tonband 2 zu überspielen.

### Die Verstärker und Tuner.

Mit der Einführung der Hifi-Technik kam die Forderung nach höchster Qualität, Zunächst war die absolute Perfektion einer Hifi-Anlage nur mit aufwendiger Bauweise zu erreichen. So mancher Musikfreund mußte deshalb auf das Hifi-Hörerlebnis aus reinen Platzgründen verzichten. Heute bietet SONY für jeden Raum die richtige Gerätekombination. Qualität, perfekte Technik und Flexibilität. Alle hier gezeigten Aggregate sind untereinander austauschbar SONY-Anlagen aus diesen Bausteinen können also beliebig erweitert oder erganzt werden. Damit können Sie die Stelgerung der Leistungsfähigkeit nach Ihren Platzver-hältnissen und Ihrem Geldbeutel selbst bestimmen Gerade deshalb wird das SONY-System-Programm von Hifi-Freunden besonders ge-





# Integrierter Vollverstürker TA-8650

Neu entwickelter Vollverstärker mit den Leistungstransistoren V-FET von SONY Richtungsweisende Bauweise im neuen ES II Design. Extreme Linearität, geringste Impuls- und Phasenverzerrung, verschwindend geringe Klirr- und IM-Verzerrung zind einige charakteristische Eigenheiten dieser Baureihe. Sinus-Ausgangsleislung: 2x90 Watt an 8 Ohm Musikleistung: 2x130 Watt an 8 Ohm.

### Besonderheiten:

Anschlußmöglichkeiten für 2 Plattenspieler, Phono 2 ist umschaltbar auf verschiedene Impedanzwerte: normal 50 kOhm, höhere Impedanz 100 kOhm und niederohmige Quellen wie Wiedergabetonkopf oder dynamische Tonabnehmer

Tuneranschluß, Aux 1, 2, 3, davon einer auf der Frontplatte, Tape 1 und 2, lape-to-tape-Schalter, Eingang für separaten Vorverstärker, Zusatzeingang, Mikrofoneingang mit Mischregler, Pegelregier an den Eingängen Aux 1 und Tape 1 und 2 Klangregler als Stufenschalter in 2 dB-Abschnitten, für Höhen und Bässe getrennt, mit Übergangsfrequenzen 250/500 Hz und 2500/5000 Hz Zweistuliges Baßfilter, Zweistufiges Hohenfilter, Schaltbares Filter für Infraschall an der Rück-

Stellung "Test" für Meßbetrieb. Stellung "Normal" für Musikbetrieb. Acoustic Compensator für: Loudness, Präsenz, zweistulige fest vorgegebene Baßanhebung zur Kompensation von Baßverlusten, Lautstärkeregler als "Preset-Volume"

Dämpfungsschalter -20 dB Balanceregler. Betriebsartenschalter für Stereo, Revers, L+R, L, E, Check, L, R.

Lautsprecher-Wahlschalter für 2 Paar Stereo-

Lautsprecher 2 Leuchtdioden für Übersteuerung-Anzeige.

getrennt für Eingangs- und Ausgangs-Signal. Kopfhörer-Ausgang.



# SONY-V-FET

Die Aussage V-FET (vertikaler FET) bezieht sich auf den Transport der Ladungsträger, der beim V-FET in vertikaler Richtung geschieht Die entscheidenden Vorteile sind:

 Triodenähnliche Eigenschaften, optimale Linearität, geringe Verzerrungen, niedrige Ausgangsimpedanz.

Mit dem V-FET ist Leistungsverstärkung möglich.

 Der negative Temperatur-Koeffizient macht thermische Schutzschaltungen oder temperaturabhängige Gegenkopplungen überflüssig.

 Der V-FET hat ein ausgezeichnetes Impulsverhalten und eine hohe Grenzfrequenz.



# Integrierter Vollverstärker TA-5650

Neuartiger Modulverstärker mit SONY-Leistungstransistoren V-FET, Dieses Gerät verfügt über alle erwähnten Eigenschaften des TA-8650. Es unterscheidet sich lediglich in Ausstattung und Ausgangsleistung. Neues SONY ES II Design.

### Besonderheiten:

Anschlußmöglichkeiten für 2 Plattenspieler, Tuner, 2 Bandmaschinen und 2 Paar Stereo-Lautsprecher. Tape-to-Tape-Schaltung, Zusatzeingänge, Lautstärkeregler mit "Pre-set-Volume". Klangregler als Stufenschalter –2 dB. Umschaltbare Übergangsfrequenzen 250/500 und 2500/5000 Hz getrennt für Bässe und Höhen. Zweistufiges Baßfilter und zweistufiges Höhenfilter. Loudness-Schalter.

Sinus-Ausgangsleistung: 2x60 Watt an 8 Ohm. Musik-Ausgangsleistung: 2x80 Watt an 8 Ohm.





# Integrierter Vor- und Endverstärker TA-1150

Hochwertiger und preisgünstiger Vor- und Endverstärker.

### Besonderheiten:

Direkt gekoppelter Differentialverstärker für die Endstufen garantieren weiten Frequenzumfang, niedrigste Verzerrungen und hohen Dämpfungsfaktor. Anschlüsse für 2 Plattenspieler, 2 Tonbandgeräte, 2 Zusatzgeräte (AUX), Tuner, Rückkanäle eines 4-Kanal-Tonbandgerätes (Aufnahme und Wiedergabe) und 2 Lautsprecherpaare.

Tape-to-Tape-Schaltung. Daher einfaches und leichtes Kopieren von Tonbändern oder gleichzeitige Aufnahme auf zwei Tonbandgeräte. Präzise Tonregelung durch umschaltbare Übergangsfrequenzen in Verbindung mit je einem 11stufigen Tiefen- und Höhenregler. Je ein abschaltbares Tiefen- und Höhenfülter.

Kopfhöreranschluß und Hilfseingang 2 auf der Frontplatte, Mitten-Kanal für Mono-Übertragungen oder Mitten-Summenlautsprecher, Sinus-Ausgangsleistung 2x35 Watt an 8 Ohm. Musik-Ausgangsleistung 2x50 Watt an 8 Ohm.



Professionelles SONY-Lichtanzeige-Instrument PPM-Peak-Program-Meter

# Vorverstärker TAE-8450

Vorverstärker für hochste Qualitätsansprüche im Modulprinzip und neuem SONY ES II Design.

### Besonderheiten:

Eingangswähler für PHONO 1,2. PHONO 1 ist umschaltbar auf 1,5 mV und 4,5 mV je 50 kOhm. Phono 2 ist auf verschiedene Impedanzwerte umschaltbar.

Tuner, AUX 1,2,3 - davon 1x auf der Frontplatte. Tape-to-Tape-Schaltung. Überspiel-schalter von 1–2 und 2–1. Zusatzeingang. 5 Pegelregler für mittelempfindliche Eingange. Klangregler für Bässe und Höhen getrennt pro Kanal als Stufenschalter. Zweistufiges Baßfilter, zweistufiges Höhenfilter. Betriebsartenschalter für Stereo, Revers, L+R, L, R, Check L, R. Kopfhörerausgang mit separalem, hochwertigem Ausgangsverstärker und Lautstärkeregier. Ausgänge für 2 Endverslärker.

Spitzenwertanzeige durch Lichtzeiger-Aussteuerungs-Instrument auf 3 Betriebsarten umschaltbar.



## Vorverstärker TAE-5450

Erstklassig ausgestatteter Vorverstärker im neuen SONY ES II Design, Aufgebaut nach dem Modulprinzip.

### Besonderheiten:

Anschlüsse für 2 Schallplattenspieler mit Eingangswähler, Tuner, 2 Bandmaschinen, Tape-to-Tape-Schallung, Zwei Zusatzeingänge, davon einer auf der Frontplatte Lautstärkeregler mit "Pre-set Volume", Klangregler pro Kanal getrennt für Bässe und Höhen mit Übergangsfrequenzen 250/500 Hz und 2500/5000 Hz umschaltbar. Zweistufiges Baßfilter, Zweistufiges Höhenfilter, Loudness-Schalter, Dämpfungsschalter -20 dB, Balance-Regler, Kopfhörer-Ausgang, Ausgänge für 2 Endverstärker

Betriebsartenwahlschalter für Stereo, Reverse, L+R, L, R.





# Vorverstürker TA-2000 F

Ausstattung und Eigenschaften machen diesen Stereo-Vorverstärker zum Gerät für Professionals und kompromißlose Musikliebhaber.

### Besonderheiten:

Vielfältige Anschlußmöglichkeiten wie: Tuner, 2 Plattenspieler, 2 Mikrofone, 3 Hilfseingänge und 2 Tonbandgeräte. Mischmöglichkeiten der Mikrofonsignale mit anderen Programmquellen. Tape-lo-Tape-Schaltung, 2 große VU-Meter mit 4stufigem Pegelregler. Impedanzwähler für Tonabnehmer-Eingänge. Damit optimale Anpassung aller Tonabnehmer möglich.

Wählbare Übergangsfrequenzen von 250/500 Hz und 2500/5000 Hz für Baß- und Höhenregler. 11stufige Schalter für beide Klangregler. Mit dem Linearschalter (cancel) kann unabhängig davon wieder auf geradlinige Wiedergabe geschaltet werden. Baß- und Höhenfilter zur Dämpfung von Störsignalen unter 5 Hz und/oder oberhalb B kH. Ausgang für Mittenkanal. Ausgangspegel über den Kopfhörerpegelregler regelbar.



# **Endverstürker TAN-8550**

Neu entwickelter Endverstärker im SONY ES II Design. Ein Gerät der höchsten Leistungsklasse mit 2x110 Watt Sinusleistung an 8 Ohm. Durchweg ohne Koppelkondensatoren, von den FET-Eingang-Transistoren bis zu den Lautsprecherklemmen.

Damit sind diese Verstärker wirklich "durchsichtig" und bieten auch komplexesten Signalen bei allen Leistungspegeln unbeinflußten, phasenstarren Durchlauf. Bestückung mit 12 V-FET-Leistungstransistoren von SONY.

### Besonderheiten:

Das neue PEAK-Programm-Meter für Spitzenwertanzeige zur äußerst genauen Aussteuerung.

2 Lautsprecherausgänge, wählbar von der Frontplatte: A, B, A+B. Dritter Ausgang ohne Schalter direkt zum Lautsprecher. Lautsprecherausgang B mit separatem Pegelregler zum Ausgleichen von Lautsprecherpaaren unterschiedlichen Wirkungsgrades. Lichtzeiger-Instrument, auf Ausgangsleistung geeicht. Tatsächlicher Spitzenwert wird auch bei impulsartigen Signalen mit stellen

Anstiegen angezeigt. Sinus-Ausgangsleistung: 2x110 Watt an 8 Ohm.





Elektronik eines Endverstärkers, bestückt mit 8 Leistungs-V-FET's.

# **Endverstärker TAN-5550**

Ein Endverstärker mittlerer Leistung im neuen SONY ES II Design. Ohne Koppelkondensatoren. Bestückung mit V-FET-Leistungstransistoren von SONY.

### Besonderheiten:

Eingänge für 2 Vorverstärker, von der Frontplatte her umschaltbar. Pegelregler für jeden
Kanal, Infraschalter zur Begrenzung
tiefstfrequenter Impulse wie z. B. Trittschall
oder akustische Rückkopplung. 2 Lautsprecherausgänge, wählbar von der Frontplatte: A, B, A+B.
Sinus-Ausgangsleistung bei 1000 Hz:
2x50 Watt an 4 Ohm,
2x60 Watt an 8 Ohm.
Bei 20 bis 20 000 Hz:
2x50 Watt an 8 Ohm.





# Endverstärker TA-3200 F

Stereo-Endverstärker in Studioqualität.

### Besonderheiten:

3stufiger Leistungsbegrenzer zum Schutz der Lautsprecher (100 W, 50 W, 25 W).
Anschluß für 2 Lautsprecherpaare mit zugeordnetem Wahlschalter. Justierregler zur Verminderung der Eingangsempfindlichkeit für jeden Kanal.
Sinus-Ausgangsleistung: 2x110 Watt an 8 Ohm.



# **SQ-Vierkanal-Decoder SQD-2020**

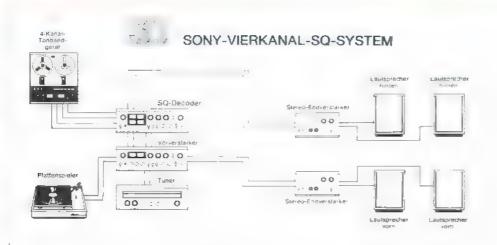
Separater SQ-Decoder für höchste Ansprüche mit dem jede Stereo-Anlage auf vierkanalige Wiedergabe erweitert werden kann

### Besonderheiten:

Hauptlautstärkeregler für alle vier Kana'e 4 zugeordnete VU-Meter, separate Baß- und Höhenregler für die Rückkanäle, Monitorschaltung für ein zweikanaliges und vierkanaliges Tonbandgerät. Drucktastenschalter für mehrkanalige Wiedergabe oder Mono 5 Drucktasten für:

- Stereowiedergabe,
- Zwei auf 4, zweikanalige Programme werden vierkanalig wiedergegeben
- SQ, Wiedergabe von SQ-codierten Programmen.
- R-Matrix, Wiedergabe von Programmen die nach anderen Matrix-Verfahren codiert sind.
- 5. Eingänge für vier Kanale





# FM/AM-Tuner ST-4950

FM/AM-Tuner der Spitzenklasse im neuen SONY ES II Design. Ein Geraf mit vielen technischen Extras

### Besonderheiten:

Eingangsteil mit MOS-FET für hohe Eingangsempfindlichkeit und Übersteuerungssicherheit bei großen Signalen IC-Stereo-Decoder für hohe Selektivität im ZF-Teil Zusätzliche Mehrwegeempfangs-Anzeige über das Feldstarke-Instrument Diode zeigt zusatzlich die exakte Sendereinstellung an. Hifi-Blend-Fitter Wahlschalter für AM FM-Stereo FM-Mono, Fester und variabler Ausgang mit Pegelreglern.



### FM/AM-Tuner ST-5150

FM/AM-Tuner mit hervorragenden technischen Daten. Optimale Kombination mit dem bekannten Verstärker TA-1150.

### Besonderheiten:

Festkörper-Filter und IC's im ZF-Teil für hohe Selektivität sehr geringes Fangverhaltnis, hohe AM-Unterdrückung verbesserter Geräuschspannungsabstand, Multiplex Decoder mit IC, FM-Multipath-Ausgang horizontal und vertikal zum Anschluß eines Oszilloskopes.

IC und dreifach abgestimmte Filter im AM-Tunerteil. Lange ineare Abstimmskafa und zwei Abstimminstrumente erfeichtern die Sendersuche. Wirkungsvolle Stummabstimmung

stimmung Wahlschalter für AM, FM-Stereo und FM-Mono. Fester und variabler Ausgang



# Die Spulen-Tonbundgerüte.

Beim Tonbandgerät ist das Zusammenspiel von Elektronik und Mechanik so komplex, daß es mit keinem anderen Gerät der Übertragungskette verglichen werden kann. Moderne Tonbandgeräte gehören zu den anspruchsvollsten Konstruktionen auf dem Hiff-Stereo-Sektor. Hier werden Genauigkeitsgrade gefordert, die nur mit Präzisions-Mechanik und hochwertiger Elektronik zu verwirklichen sind. Extrem hohe Genauigkeit bei Aufnahme und Wiedergabe sind bei SONY-Tonbandgeräten selbstverständliche Voraussetzung. Durch langjährige Erfahrung beim Bau von Tonbandgeräten – vom kleinen Portable bis zur großen Studiomaschine – gehören SONY-Tonbandgeräte zu den besten und ausgereiftesten auf dem Markt.



# Tonband-Maschine TC-880-2

Hifi-Stereo-Studiomaschine der Spitzenklasse im neuen SONY ES II Design. Für Professionals, Absolut zuverlässige, modernste Technik.

### Besonderheiten:

Aufwendiger Antrieb und Bandführung Doppel-Capstan-Antrieb mit besonders starken Capstan-Wellen und großen. schweren Andruckrollen im geschlossenen Regetkreis Der AC-Servomotor treibt eine Capstan-Welle direkt, die zweite über einen Riemen kontrolliert die Drehzahl und hält die Drehung der Antriebswelle phasenstarr. Mitlaufende Bandführungsrollen und federnde Bandführungsbolzen zur Schwingungsdampfung, Band zum Schneiden, teicht zugänglich, von den Köpfen abzuheben. Die aufwendige Bauweise garantiert größte Laufruhe und extrem niedrige Werte für Tonhöhenschwankungen. Laufwerksteuerung durch elektronisch verriegelte, leichtgängige Tipptasten. Bandartenwahlschalter. Vormagnetisierung

Bandartenwahlschafter. Vormagnetisierung 2stufig, Entzerrung 3stufig für Normalband, Low-noise-Band, Doppelschichtband wie SONY FeCr

Kopfhorerausgang mit separatem Verstärker und Laufstärkeregler.

Aussteuerungsanzeige: SONY-Peak-Program-Meter. Instrument umschaltbar auf 3 Funktionen: Peak, Peak-hold, VU. Eingebauter Anschluß für Fernbedienung.

### Tonköpte

Vier SONY F&F-Tonköpfe für Löschen, Aufnahme und Wiedergabe in Halbspur und ein Vierspur-Wiedergabekopf, Wiedergabe-Tonköpfe durch Umschalter wählbar.





Direktangetriebener Doppel-Capstan



# Panorama-Potentiometer (Pan Pot)

Mit Hille der "Pan-Pot"-Einrichtung können die hinteren Kanale LH und RH zu den vorderen Kanalen LV und RV gemischt werden

Dabei entsteht akustisch der Eindruck, daß die hinteren Konale zwischen der vorderen rechten und linken Box erscheinen. Mit. Pan-Pot-Einstellern laßt sich die Position der Aufnahme verschieben.

# **Tonband-Maschine TC-788-4**

SONY einmal mehr Wegbereiter auf dem Gebiet der Quadrefonie. Mit der TC 788-4 prasentiert SONY wiederum eine professionelle Vierkanal-Tonbandmaschine. Freunde der Vierkanaltechnik werden von der weise tigen Ausstattung dieser Maschine begeistert seinen Gerät für die Professionals unter den Amateuren.

### Besonderheiten:

Donnel-Capstan-Antrieb mit äußerst geringen Weiter und flutter-Werten Aufnahme und Wiederanbe von Halbspur-Stereo-Aufnahmen und Vierkanal-Aufnahmen Der Aufnahmen Oder die sieden Vierkanal-Aufnahmen Der Aufnahmekoof wird auf Wiedergabe umgeschaltet so daß echte Synchronaufnahmen möglich sind Alle vier Souren sind separat imschaftbar auf Aufnahme und Wiedergabe. Spur-auf-Spur-Überspielen Zusätzlich Panorama-Regler (Panitzets) 4 große beleuchtete VU Meter Mikrofone in alle vier Kanate separat ermischbar. Bandartenkahlschafter getrennt für Vormagnetisierung und Entzerrung im zwei Positionen für Normalband und Low-Noise-Bander Kopfhörer-Ausgänge auf Frontplatte umschaftbar

# Tonband-Maschine TC-755 A

Semi-Professionelle Viertelspur Hifi-Sterao-Tondandmaschine für ansprüchsvolle Amateure, Die schwere Ausführung und die hervorragende Ausrustung machen diese Maschine für den Einsatz im Studio geeignet

### Besonderheiten:

2 Bandgeschwindigkeiten (19/9.5 cm sec)
Doppel-Capstan-Antrieb, Halbleiter-Logik,
dedurch alle Laufwerkfunktionen ohne
Zwischenstop direkt schaltbar Spulen bis zu
26.5 cm Durchmesser, F&F-Ferrittonkiete
damit voll Monitor-fähig Sstuffger Bandarten
wahlschalter für Normalband, Low-No. se Band
und SONY-Ferri-Chrone Band, Autumatische
Bandendabschaltung, Pausentaste,
verriegelbar, Aufnahme und Wiedergabe für
rechten und linken Kanal getrennt moglich
Monitor-Schalter für Vor-und Hinterbandkonfrolle Kopfhörerausgang und MikretonEingange auf der Frontplatte











# **Auto-Revers**

Auto-Revers bedeutet automatische Bandumkehr Über eine Schaltfolie kann die Umkehr an juder Bandstelle ausgelöst werden

### **Tonband-Maschine TC-758**

Neues Hifi-Stereo-Tonbandgerät der Spitzenklasse, mit zukunftsweisenden, technischen Details Auto-Revers-Einrichtung und SONY-Roto-Bitateral-Tonkopf,

### Besonderheiten:

3 Motoren, servogesteuerter Capstan-Motor, Doppet-Capstan-Antrieb Zusätzlicher Bandzugfühlhebel vor und nach den Capstans. 2 Laufrichtungen für Aufnahme und Wiedergabe. Umschaltung automalisch mit Schaltfolie, auch bei Aufnahme (Auto-Revers). 2 Bandgeschwindigkeiten (9,5/19 cm/Sec). Laufwerksteuerung durch leichtgangige Tipptasten mit Logikschaltung Automatische Bandendabschaltung, Pausentaste verriegelbar mit Kontrol-ampe. Bandzugschalter für 18 und 26,5 cm-Spulen. 4 SONY F&F-Ferritköpfe mit 6 Funktionen. 2 Löschköpfe, Aufnahme- und Wiedergabekopf sind in einem Gehäuse zusammengefaßt und werden für jede Lauf-richtung um 180 Grad gedreht (SONY-Roto-Bilateral-Tonkopf), Bandartenwahlschalter für Normal oder Low-Noise-Band wie SONY SLH. 2stufiger Vormagnetisierungsschalter.

### **Tonband-Maschine TC-558**

Hifi-Stereo-Tonbandmaschine für den anspruchsvollen Amateur. Das Gerät verfügt über eine ausgezeichnete Ausstattung mit SONY F&F-Ferrittonköpfen und Auto-Revers-Einrichtung.

### Besonderheiten:

3 Motoren, 1 Capstan-Motor mit Servoregelung, Auto-Revers, 6 SONY-F&F-Ferrittonköpfe, 3 Köpfe für jede Laufrichtung. 2 Geschwindigkeiten: 9,5/19 cm/sec. Für Spulen bis zu 18 cm Durchmesser. 2stufiger Bandartenwahlschalter getrennt für Vormagnetisierung und Entzerrung. Automatische Bandendabschaltung. Wiedergabelautstärke regelbar, Normalpegel jedoch durch Einrasten festgelegt.



# SONY-F+F-Ferritkopf

Ausschlaggebend für die Entwicklung des Ferritkoptes waren die tur einen Tonkopt idealen elektrischen und mechanischen Eigenschaften des Fernimaterials. Ferrite bestehen aus Metalloxyden. Sie sind elektrische Nichtleiter mit einer hohen Permeabilität Der große Ohmsche Widerstand verhindert das entstehen von Wirbelströmen Die Wirbelstromverhiste beeinflussen besonders die hohen Frequenzen Die Ausgangsstoffe der Ferritsubstanz sind sehr fein gemahlen. Sie werden bei einer Temperatur von etwa 1500° C gesintert Das Ferrit wird dadurch sehr hart und fest Die Härte und Festigkeit dieses Materials läßt eine sehr genaue, mechanische Bearbeitung zu Daraus resultieren verschiedene Vorteile des Ferritkopfes gegenüber dem normalen Permalloy-Kopf.



Hatospurausführung des TC-755 A. Bis auf die folgend aufgeführten Details entspricht die TC-756-2 exakt dem TC-755 A. Geschwindigkeiten 38/19 cm/sec, Bandartenwahlschafter 2stufig, für Normalband und Low-Noise-Band wie SONY SLH.

# **Tonband-Maschine TC-645**

Ein Hift-Stereo-Tonbandgerät für besondere Ansprüche Ausgewögene technische Ausstattung verbunden mit ansprechendem Design.

### Besonderheiten:

3 Motoren 3 SONY F&F-Ferrittonköpfe, 2 Geschwindigkeiten (9.5/19 cm/sec) Spulendurchmesser 18 cm. 2stufiger Bandartenwahlschalter, getrennt für Vormagnetisserung und Entzerrung Vierstelliges Bandzahlwerk. Spuren für Aufnahme und Wiedergabe getrennt abrufbar Regler für Ausgangspaenung Mikrofon einmischbar. Kopfhörerausgang und Mikrofoneingänge auf der Frontplatte. Leichtes Bandeinfädeln Andruckrolle versenkt sich bei Ausstellung unter die Platine. Zwei beleuchtete VU-Meter







# Tonband-Maschine TC-377

Zuverlässige und robuste Sterco-Viertelspur-Tonbandmaschine Ausgerustet mit SONY F&F-Ferrittonköpfen Pultförmiges, kompaktes Gehause ermöglicht senkrechten und waagerechten Betrieb.

### Besonderheiten:

Leicht zu bedienender Einhandschafter für alle Laufwerkfunktionen, Vibrationsfreier Einmotorenantrieb mit 3 Geschwindigkeiten: 19/9 5-4,8 cm/sec. Für Spulen bis zu 18 cm 19.9.5-4,8 cm/soc. Für Spulen bis zu 18 cm Durchmesser Abschaltautomatik bei Bandende oder Bandriß, P&F-Forrittonköpfe, Bandartenwah schalter für Normalband oder Low-Noise-Band wie SONY SLH. Multiplayback SOS (Sound on Sound) mit externem Kabel mögtlich. Kopfhörerausgang und Mikrofoneingänge auf der Frontplatte. Penetrenter zum Appassen der Ausgangs. Pegelregier zum Anpassen der Ausgangsspannung in Line-Ausgang.



### **Tonband-Maschine TC-378**

Weiterentwicklung des bewährten SONY-Bostsellers TC-377. Ein robustes, zuverläss ges Amateurgerät mit Einmotor-antrieb. Kompaktes, pultförmiges Gehäuse für senkrechten Betrieb.

Besonderheiten: Vibrat onsfreier Einmotorenantrieb mit 3 Geschwindigkeiten: 19/9 5/4.8 cm/sec. 3 F&F-Ferrittonköpfe, automatische Bandendabschaltung, 3stufiger Bandartenwahlschalter, auch für Ferri-Chrome-Doppelschichtband. Monitor-Schalter für Vor- und Hinterbandkontrolle. Pausentaste vernegelbar. Bandzahlwerk, Kopfhorerausgang und Mikrofoneingang auf der Frontplatte. Zwei beleuchtete VU-Meter mit Spitzenpegelanzeige.

# Reportergerät TC-510-2

Das Reportergerät von SONY
Ein Tonaufzelchnungsgerät in Studiogualifat
mit professioneller technischer Ausstattung
Die kompakte und portable Bauweise machen
es besonders für den Einsatz bei Außenaufnahmen geeignet.

Die kombakte und porfable Bauweise machen es besonders für den Einsatz bei Außenaufnahmen geeignet.

4 Spannungsquellen, 2-Spur-Technik mit den Gesch windigkeiten 9,5 und 19 cm/sec.
F&F-Ferrittonköpfe und DC-Servo-Motor für höhe Laufgenauigkeit DC-DC-Converter.
Bandführung mit federnden, mitlaufenden Bollen.

Hoten.
Laufwerksteuerung mit stabilem Einhandschalter für Studio-Playback-Aufnahme
Zusätzliche Pausenfaste Separater Schalter
für sich neben Vor- und Rucklauf MonitorLaufsprecher eingebauf abschaltbar
Aufnahme imiter abschaltbar









# Die Cassetten-Tonbandgeräte.

Können Cassetten-Tonbandgerate jemals die Aufnahme- und Wiedergabe-Qualitat von Spulen-Geräten erreichen? Eine Frage die ber SONY heute klar mit ja beantwortet werden kann.

SONY-Cassetten-Tonbandgeräte erfüllen alle Voraussetzungen für diese Gleichstellung Von der DOLBY-Rauschunterdrückung über den Dual-Capstan-Anfrieb bis zu den F&F-Ferrit-Köpfen. Nicht nur das Spitzenmodell TC-177 SD z. B. kann sich mit heichwertigen Spulengeräten messen. Für Stereo-Freunde, die grundsätzlich die prakt schen Vortelle der Cassette gegenüber dem Soulen-Tonband vorziehen, hat SONY das richtige Angebot.

Ein Angebot auch für SONY-Freunde, die ein Cassetten-Gerät nicht als Ersatz für, sondern als Erganzung zu einem Spulengerät einsetzen möchten.

# Cassettentonbandgerät FC-177 SD

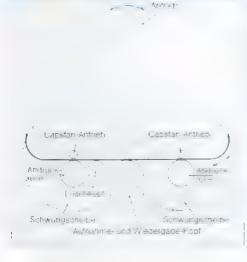
Hifi-Stereo-Cassettenrecorder der höchsten Qualitatsklasse. Drei Tonköpfe, daher echte Hinterbandkentrelle bei Aufnahme. Leichtgängige Tipptasten mit Magnetsteuerung. Pultformiges Design.

### Besonderheiten:

SONY F&F-Ferrittonköpfe, Doppel-Capstan-Antrieb, Bandendabschaltung mit Ent astung der Andruckrolle Memory-Taste zum schneilen Auffinden varpragrammierter Bandstellen Dolby-Bauschunterdruckung, abschaltbar. Eingebauter 400 Ha-Osa-later zum Einstellen des Dolby-Pegels bei allen Bandsorten. Spitzenanzeiger durch Leucht-dioden zusatzlich zu den 2 VU-Metern 3stufiger Bandartenwahlschalter für Low-Noise Chrome und Ferni-Chrome-Band. Leuchtanzeige bei Funktion Record, Pause, Limiter und Dolby, Pausentaste. Kopfherer-

ausgang und Mikrofoneingänge an der Frontseite. Aufnahmelimiter abschaltbar. Line und Mikrofon sind durch getrehnte Flachbahnregter einmischbar.





# **Der Doppel-Capstan-Antrieb**

Einige SONY-Tonbandgerate sind mit dem Doppel-Capstan-Antrieb ausgerüstet. Zwei Antriebswellen mit einer Schwungscheibe und einer eigenen Andruckrelle werden über einen gemeinsamen Riemen angetrieben. Der Riemen umschlingt die Moterwelle und beide Schwungscheiben. In Zugrichtung wird der Riemen stärker gespannt. Eine Scheibe wird deshalb stärker gezogen. Der von der Antriebswelle ablaufende Riementeil hangt etwas durch. Dadurch läuft die zwerte Scheibe langsamer. Es entsteht ein Gegenzug. Dieser Gegenzug halt das Bandgleichmaßig straff. Ein konstanter Band-Kopf-Kontakt über die ganze Sputenlange ist somit garantiert.

Der geschlossene Regelkreis des Systems sorgt neben dem gleichmaßigen Bandzug für immer gleichbleibenden Bandandruck an den Tonköpfen. Das macht den Bandlauf vor den Köpfen unabhängig von der Reibung und dem Gewicht der Spulen. Die sonst übliche Beeinflussung des Bandlaufs bei Start und Stop enttällt. Tonhöhenschwankungen werden reduziert. Die Werte errelchen die Meßbarkeitsgrenze. Die Seitenband-Modulation, die durch "Flattern" und "Schaben" des Bandes an den Köpfen entsteht, wird verringert. In Verbindung mit dem Doppel-Capstan-Antrieb wird bei SONY ein Direktantrieb realisiert. Dabei wird eine Tonwelle direkt von der Motorachse angetrieben.



# Cassettentonbandgerät TC-209 SD

Neuer hochwertiger Hiff-Stereo-Cossettenrecorder mit "Frontladung". Das SONY-Design ES II paßt zu den übrigen neuen Hiff-Stereo-Geräten. Alle Bedienungselemente auf der Frontseite des Gerätes

### Besonderheiten:

Zuverlässiges Laufwerk mit AC-Synchronmotor Cassettenfach mit Cassettenschublade für festen Sitz der Cassette, 2 große VU-Meter mit zusatzlichem Pegelspitzenanzeiger Alle Laufwerkfunktionen sind direkt schaltbar Cassettenfach-Beleuchtung zur Kontrolle des Bandvorrates. Pausentaste. Dolby-Rausch-unterdrückung, abschaltbar SONY F&F-Ferrittonköpfe, Bandartenwahlschalter 3stuffg. getrennt für Vormagnetisierung und Entzerrung, Wahlschalter für Normal-band, Chrome-Band und SONY-Ferri-Chrome-Band, Aufnahmelimiter abschaltbar, Memory-Taste zum schnellen Auffinden programmierter Bandstellen, Kopfhörer, Bandendabschaltung mit Entlastung der Andruckrolle. Frequenzgang mit SONY-Ferri-Chrome-Band nach DIN: 30-16 000 Hz Line and Mikrolon sind durch getrennte Flachbahnregler einmischbar



# Cassettentonbandgerät TC-204 SD

Neues Hifi-Stereo-Cassettentonbandgerät mit "Frontladung". Alle Bedienungselemente befinden sich auf der Frontseite des Gerätes. Das Design (Holzgehäuse abnehmbar) ist den SONY Steuergeräten angepaßt.

### Besonderheiten:

Servogesteuerter DC-Motor, Cassettenfach mit Cassettenschublade. Zuverlässige, teichte Tastenmechanik. Beleuchtetes Cassettenfach zur Kontrolle des Bandvorrates. Pausentaste Dolby-Rauschunterdrückung, abschaltbar. SONY F&F-Ferrittonköpfe. Zwei beleuchtete VU-Meter mit zusätzlicher Leuchtdiode zur Anzeige des Spitzenpegels-Bandartenwahl schaller 3stufig, getrennt für Vormagnetisierung und Entzerrung. Umschalt-möglichkeit für Normalband. Chrome-Band und SONY-Ferri-Chrome-Band. Aufnahme-limiter abschaltbar, Bandendabschaltung mit Entlastung der Andruckrolle, Eingänge für Line und Micro durch getrennte Regler einmischbar. Kopfhörerausgang auf der Frontplatte, Zusätzlicher Hilfseingang (AUX) mit Klinkenstecker. Frequenzgang mit SONY-Ferri-Chrome-Band nach DIN: 40-15 000 Hz.





### SONY



# Cassettentonbandgerät TC-138 SD

Hifi-Stereo-Cassettenrecorder für Anspruchsvolle im pultförmigen Design mit übersichtlich angeordneten Bedienungselementen.

### Besonderheiten:

SONY F&F-Ferrittonköpfe. AC-Motor mit hoher Gleichlaufgenauigkeit. Bandendabschaftung mit Entlastung der Andruckrolle Memory-Taste zum schnellen Auffinden vorprogrammierter Bandstellen. Dolby-Rauschunterdrückung, abschaltbar. Zwei beleuchtete VU-Meter, zusätzlich Pegelspitzenanzeiger. 3stufiger Bandartenwahlschalter für Normal, Chromeund SONY-Ferri-Chrome-Band. Eingebautes Multiplexfilter zur Pilottonunterdrückung Leuchtanzeige bei Funktion Record, Pause, Limiter und Dolby. Pausentaste. Aufnahmelimiter abschaltbar. Kopfhörerausgang und Mikrofoneingange auf der Frontseite. Line und Mikrofon sind durch getrennte Flachbahnregler einmischbar.



# Cassettentonbandgerät TC-136 SD

Hifi-Stereo-Cassettendeck im ansprechenden pultförmigen Design.

### Besonderheiten:

SONY F&F-Ferrittonköpfe. DC-servogesteuerter Motor. Dolby-Rauschunterdrückung, abschaftbar. Zwei beleuchtete VU-Meter, Mikrofon- und Line-Eingänge durch Schieberegler einmischbar. 3stufiger Bandartenwahlschalter für Normal, Chrome und Ferri-Chrome-Band. Eingebautes Multiplex-Filter zur Pilottonunterdrückung. Pausentaste, Leuchtanzeige bei Funktion Recorder und Dolby. Kopfhörerausgang und Mikrofoneingänge auf der Frontseite. Automatische Bandendabschaltung und abschaftbarem Aufnahmelimiter.

# Cassettentonbandgerät TC-135 SD

Neuer Hift-Stereo-Cassettenrecorder in modernem, ansprechenden Design

### Besonderheiten:

Technische Verbesserungen gegenüber seinem Vorgänger, z. B. Bandartenwahlschalter, auch für Ferri-Chrome-Band. Dolby-Rausch-unterdruckung und zusätzliches 19 kHz-Fiffer. F&F-Ferrittonköpfe Limiter abschaltbar Kopfhörerausgang und Mikrofoneingang auf der Frontseite Automalische Bandendabschaftung. 2 VU-Meter und Bandzahlwerk



# Cassettentonbandgerät TC-153 SD

Hochwertiger Hifi-Stereo-Cassettenrecorder, tragbar oder stationar einzusetzen. Richtungsweisendes technisch-sachliches Design Stereowiedergabe bei Integration in vorhandene Stereoanlage Bei Benutzung als Portable über eingebauten Verstarker mit 1,5 W Ausgangsleistung, kombiniert mit einem größzügig dimensionierten Lautsprecher

### Besonderheiten:

Servogesteuerter Motor für hohe Gleichlaufgenauigkeit. SONY F&F-Ferrittonköpfe Dolby-Rauschunterdrückung, abschaltbar. 3stufiger Bandartenwahlschalter für Normal-Chrome- und Ferri-Chrome-Band. Automatische Bandendabschaltung. Anschlußmöglichkeit für 4 verschiedene Stromquellen Netz, Batterie, Accu oder Autobatterie. Zwei VU-Meter mit Batteriekontrolle. Kopfhörerausgang Eingänge für Line und Mikrofon, DIN-Buchse



# Die Plattenspieler.

Es mag unwahrscheintich klingen. Aber tatsächlich sind heute Studioaufnahmen der Schallplattenindustrie besser als Life-Konzerte. In den Studios herrschen optimale akustische Bedingungen, Um dieses Optimum an Tonqualität auch zu Hause genießen zu können müssen Sie bestimmte Forderungen an Ihre Hifi-Stereo-Anlage stellen. Die Nutzung der Aufnahme-Leistung hängt deshalb stark von der Qualität des Plattenspielers ab. Jeder Qualitätsabstrich beim Plattenspieler bedeutet einen Abstrich an der Qualität des Hör-Erlebnisses. Aus dieser Erkenntnis heraus hat SONY auch in diesem Bereich Geräte entwickelt, die zu den besten der Weit gehören. Kein System bewegt den Plattenteller präziser als der quarzkontrollierte SONY-Direktantneb. SONY-Tonarme sind kleine Wunderwerke an Präzision und Funktionalität. Deshalb ist ein SONY-Plattenspieler die adäquate Ergänzung zu Ihrer SONY-Hiff-Anlage

# Carbon-Fiber und SBMC

Hotz- oder normale Metallzärgen liefern nur unbefriedigende Ergebnisse bezüglich der Rumpelproblematik.

Aus diesem Grunde hat sich die SONY-Forschung auf die Beseitigung dieses Problems konzentriert. Das Ergebnis ist ein neues, akustisch wesentlich verbessertes Material für Laufwerkchassis Gehäuse und Plattenteller Es wird mit SBMC bezeichnet. Dieser Name bedeutet. SONY Bulk Mould Compound\*.

Dabei handelt es wich um eine spezielle Legierung aus Metall und Kunstfasern. Hohe Eigendampfung, besondere Festigkeit und geringes Gewicht machen SBMC zum idealen Werkstoff

Die Verwendung von SBMC sorgt für eine spürbare Verbesserung der Rumpeifreiheit, auch bei großen Lautstarken Grundsätzlich werden alle resonanzbedingten Störanteile auf ein Minimum beschränkt. Dazu gehört auch das Problem der Mikrofonie.

Resonanzkriterien sind nicht nur das Gehäuse und der Plattenteller, sondern auch der Tonarm. Die durch SBMC erreichten Charakteristiken machten es notwendig und sinnvoll, das Tonarmmaterial ebenfalls zu verhessern

Das Ergebnis dieser Forderung ist Carbon-Fiber. Carbon-Fiber ist sehr leicht und hat eine besonders hohe Elastizität. Durch den Tonarm bedingte Resonanzen werden durch Carbon-Fiber auf ein Minimum beschränkt. Die Kombination von SBMC für Gehäuse und Plattenteller und Carbon-Fiber für den Tonarm und die Systemhalterung ergeben eine optimale Resonanzdämpfung für die gesamte Abspieleinheit.

# Plattenspieler PS-8750

Neuer, hochwertiger Hifi-Plattenspieler, Das Spitzenmodell von SONY – mit technisch perfekter Ausstattung. AC-Servomotor mit Direktantrieb. Stroboskop, optimale Geschwindigkeits-

Stroboskop, optimale Geschwindigkeits-Konstanz durch Ouarzstabilisation. Armlift und neuartige flüssigkeitsgepolsterte Plattentellerauflage, die Unebenheiten der Platte ausgleicht

Tonarm und Tonarmhalterung aus Carbon-Fiber, Formschönes Gehäuse aum SBMC, einem neuen, von SONY entwicketten Material mit minimalster Eigenresonanz. Elektronisch gesteuerte Tonarmrückführung. Auslösung durch Fotozelle über separaten Servo-Motor

### Direktantrieb

Aus dem Bereich der Indestrie-Elektronik wurde ein Impulskopf als Mc6fühler für den Direktantrieb übernommen. Dieser Impulskopf kommt bei PS-8750, 6750 und 4750 zur Anwendung.







# Plattenspieler PS-6750

Ein neuer SONY-Plattenseiller der Sp. venklasse ind Direktontrieb. Tenarm aus resonanzamem Carbon über. Gehause aus dem neuen, von SONY ontwickelten SBMC-Materia. Flussigkeitsgedo storte Platteme, erauflage. Beleichteter Stroboskoprand. Geschwindigkeitsregler getrennt für 33 und 45 UPM. Armitt, Anti-Skatleg-Einrichtung justiendere Gerate-Fuße und getönte. Abdeckhaube. Mit Impulskopf als Meßfühler für den Direktantrieb.

# Direktantrieb



# Plattenspieler PS-4750

Neuer Hift-Plattenspieler der gehobenen Mittelklasse. Mit Direktantrieb durch DC-Servomöter und eingebautem Strobeskop Gehause aus dem neuen SBMC-Material mit höher Eigen-Resonanz-Dampfling Neuartige Prattentellerauf age mit Saugnapfen Sie kompensieren die restlichen Vibrationen der Schallplatte. Mit Impulskopf als Meßfühler für den Direktantrieb Ahri-Skating-Einrichtung Statisch und lateral balancierter Tenarm und Armfitt.

# Direktantrieb







# Plattenspieler PS-5550

Hifi-Plattenspieler mit perfektem Bedienungskomfort. Riemenantriebssystem. Servogesteuerter Gleichstrommotor. 2 Geschwindig-keiten, Stroboskop mit Feineinstellung der Reiten, Stroboskop mit Feineinstellung der Geschwindigkeiten. Statisch ausbalancierter Tonarm mit Scaling-Kompensation und Feinregulierung des Auflagegewichtes, Automatische Tonarmrückführung durch Leuchtsensor, 30 cm-Plattenteller aus Aluminiumlegierung. Ohne System.



# Plattenspieler PS-2250 A

Hifi-Plattenspieler mit direkt angetriebenem Laufwerk TTS-2250 und Präzisions-Tonarm PUA-1500 S. Ohne System, Für Eigenmontage. Einbauten oder besondere Anwendungsfälle liefert SONY alle Komponenten auch einzeln:

1.) Laufwerk TTS-2250, 2.) Klarsichthaube DU-2250, 3.) Zarge TAC-2250 NN oder weiß. mit oder ohne Montageausschnitt für Tonarm

SONY PUA-1500 S.

Ausführung B. mit Montageausschnitt passend für Tonarm SONY PUA-1500 S. Ausführung O: ohne Montageausschnitt. Verwendbar für Tonarm SONY PUA-1500 L (lange Ausführung) oder Tonarme anderer Fabrikate. Bei Einbau langer Tonarme wie SONY PUA-1500 L kann die Haube DU-2250

nicht verwendet werden.

Das Laufwerk TTS-2250 wird durch einen servogesteuerten Direktantrieb bewegt.

Schwerer, 31 cm Ø Plattenteller. Der Tonarm verfügt über eine kardanische Aufhängung, In vertikaler Richtung ausbalanciert. Lateral ausbalanciert. Anti-Skating-Einrichtung. Flüssigkeitsgedämpfte Absenkvorrichtung.

Direktantrieh

# Plattenspieler PS-2350

Neuer Hifi-Plattenspieler in ansprechendem Design mit Riemenantrieb, Statisch ausbalancierter Tonarm mit Tonabnehmer-System, Neuartige Plattentellerauflage mit Vacuum-Effekt, 4poliger AC-Motor, Scating-Kompensation und hydraulischer Armlift



# Plattenspieler PS-5100

Hochwertiger Plattenspieler mit Riemenantrieb komplett mit Magnettonabnehmer-System Automatische, mechanische und elektrische Plattenendabschaltung Statisch ausbalancierter Tonarm mit Antiscating-Einrichtung. 2 Geschwindigkeiten (33/45 UPM) und hydraulischer Armlift.



# Stereokompaktanlage HMK-20

Auf kleinstem Raum bietet diese technisch perfekte Stereokombination alles, was man für einwandfreien Stereoempfang und naturgetreue Stereowiedergabe braucht. Radioteil mit UKW und MW, Gute Selektivität ISS-Schalter für Rauschunterdrückung bei Aufzeichnung von MW-Programmen. Übersichtliche Anordnung der Bedienungsgemente

Zuverlässiger Plattenspieler mit Reibradantrieb und 2 Geschwindigkeiten. Einwegboxen mit Breitband-Systemen

Gewicht, Größe und Leistungsfähigkeit dieser Kompaktenlage bieten dem Käufer das, was er erwartet; technische Perfektion und Leistung auf kleinstem Raum



# Goldene Regeln für den Stereo-Freund

Wir wollen uns hier nicht über Frequenzgänge Klirrfaktoren und Störmodulations-Unterdrückung auslassen.

SONY meint, daß für den Schritt in die Stereofonie zunächst andere Faktoren entscheidend sind

Die Größe und Beschaffenheit des Raumes, in dem Sie die Stereo-Musik erleben wollen, bestimmen zum Beispiel das Leistungs-Volumen Ihrer Anlage. Die Frage, welche Art von Musik Sie bevorzugen und wen Sie damit beeindrucken wollen – Ihre eigenen Ohren oder einen Tontechniker – all das hifft herauszufinden, welche Gerätekombination für Ihre Ansprüche richtig ist. Nicht zuletzt noch die Höhe des Betrages, den Sie in Ihr Stereo-Erlebnis investieren wollen. Kommt eine Hiffi-Stereo-Anlage aus Einzelehementen wegen Platzmangels oder aus finanziellen Erwägungen heraus nicht infrage,

sollten Sie sich für eine SONY-Stereo-Kompakt-Kombination entscheiden, SONY bietet 5 Möglichkeiten – Handlichkeit ohne auf Leistung zu verzichten.

Die Aufgabe der SONY-Techniker bestand darin, frotz der Konzentration der Bauteile auf die wesentlichen Elemente, eine SONY-adequate Leistungsfähigkeit zu erzielen. Das Ergebnis, Kompaktanlagen, die auf kleinstem Raum alles bieten, was für einwandfreien Stereo-Empfang und für naturgetreue Stereo-Wiedergabe gebraucht wird. Die für SONY typische technische Perfektion sorgt dafür.

Diese Kombinationen stellen wir Ihnen auf diesen Seiten vor. Ihr SONY-Fachhändler wird Ihnen zu dieser theoretischen Vorstellung die praktische Wirkung demonstrieren.

# Stereokompaktanlage HMK-50

Im SONY-Stereo-Kompaktanlagen-Programm bildet die HMK-50 die ausgewogene Mitte in Leistungsfähigkeit, Abmessungen und technischer Ausstattung Tunerteil mit UKW. MW und LW. Farbige Leuchtbandanzeige ermoglicht exakte Senderabstimmung. UKW-Anschluß für 300/75 Ohm-Antenne. Eingebaute Ferrit-Antenne für MW/LW. 2stufige. umschaltbare Störimpulsunterdrückung (ISS), FM-Decoder mit IC für bessere Stereo-Kanal-Trennung Der Verstarker-Teil hat 2x10 W Sinus an 8 Ohm bzw. 2x16 W Musikleistung Separat zu regelnde Höhen und Tiefen, getrennte Funktionsregler für die optimale Abstimmung beider Kanäle.

■ Tonbandeingänge, Monitorschaltung, Tape-to-Tape-Überspielung möglich. Der Plattenspieler, ein Halbautomat mit Reibrad-Antrieb, Magnet-Tonabnehmersystem, 2 Geschwindikeiten und Synchron-Motor. Absenkvorrichtung für den Tonarm und eine Spielunterbrechungstaste für automatische Rückführung. Der Cassettenteilhat eine Aussteuerungsautomatik, Bandendabschallung. 2stufigen Bandartenwahlschalter und 2 Mic-Eingänge.
Leuchtanzeige bei Aufnahme und Pause.
Zahlreiche Anschlußmöglichkeiten für

Zusatzgeräte.

Lautsprecherempfehlung: SONY SS-5177 A.



# Stereokompaktanlage HMP-50

Alle Daten sind mit denen der HMK-50 identisch. Die HMP-50 hat aber keinen Cassettenteil. Dadurch entfällt auch die Tape-to-Tape-Schaltung.







# Stereokompaktanlage HMK-70

In dieser Stereokompaktanlage sind Hifi-Elemente kombiniert, die sonst nur in kostspieligen Einzelgeräten zu finden sind. Selbst Experten wundern sich, welche Leistung diese Kompakt-Anlage liefert. Als Beispiel für die perfekte Ausstattung hier einige technische Einzelheiten: Der Tunerteil hat UKW, MW und LW. Die farbige Leuchtbandanzeige erleichtert die exakte Senderabstimmung, Antennenanschluß für UKW: 300/75 Ohm. Für MW/LW eingebaute Ferrit-Antenne, Störimpulsunterdrückung (ISS) 2stufig umschaltbar. FM-Decoder mit IC für bessere Stereo-Kanal-Trennung. Alle Stufen des hochwertigen Silizium-Transistor-Verstärkers sind gleichspannungsgekoppelt. Verstärkerleistung 2x20 W Sinus an 8 Ohm. Musikleistung 2x35 Watt. Anschluß für 2 Paar Lautsprecher (DIN-Stecker). Anschluß für Kopfhörer auf der Frontplatte, Loudness-Schalter, Höhenfilter, abschaltbar. Separate Hoch- und Tieftonregler. 2 Tonbandeingänge (DIN und Cinch) Monitor-Schaltung für Tape 1 und Tape 2 dadurch Überspielung von Band zu Band möglich (Tape-to-Tape). Dazu kommt ein halbautomatischer Plattenspieler mit Riemenantrieb, schwerem 30 cm-Teller und 4poligem Synchron-Motor. Magnetisches Tonabnehmersystem 2 Geschwindigkeiten, Antiscatingeinrichtung. Tonarm-Lift und Spielunterbrechungstaste mit automatischer Tonarm-Rückführung. Der Cassettenteil hat F&F-Ferrittonköpfe, einen 3stufigen Bandartenwahlschalter für Low-Noise-, Chrome- und Ferri-Chrome-Bänder. Dolby-Rauschunterdrückung abschaltbar. Limiter, abschaltbar. 2 beleuchtete VU-Meter, automatische Bandend-abschaltung, 2 Mic-Eingänge, Manuelle Aufnahme-Aussteuerung durch Drehregler, 3stelliges Zählwerk mit Rückstelltaste. Leuchtanzeige bei Wiedergabe, Aufnahme und Pause. Lautsprecherempfehlung:

Lautsprecherempfehlung: SONY SS-5177 A-Dreiwegboxen Beim Fachhändler können Sie hören, was wir hier nur beschreiben und zeigen können. Das wird Sie noch gründlicher überzeugen.

# Stereokompaktanlage HMP-70

Wie HMK-70, jedoch ohne Cassettenteil. Nur ein Tape-Eingang, dadurch ist keine Tape-to-Tape-Schaltung möglich.

# **SONY-Carbocon-Lautsprecher**

Die Laufsprechersysteme der neuen SONY-Boxen wurden vollkommen neu entwickelt. Neue Techniken wurden angewendet und neue Mater alien verwendet. Das bei SONY-Tonarmen bewahrte Carbon-Fiber hat man ebenfalls tur die Membranen der neuen SONY-Carbocon-Laufsprecher eingesetet. Die geringe Masse von "Carbocon" garantiert die geringere Behinderung der Membrah beim Einschwungen gegenüber herkemmlichen Materia ien. Die hohe Eigendampfung der Bewegungen sorgt für bessere Reschanzunterdrückling. Teilschwingungen innerhalb der Membrahe werden nahezu vollkommen unterdrückt. Daneben wurde alleh die Membrahe-einfassung aus Weichgummi mit Carbon-Fiber versterkt. Die ideale Verbindung der bewahrten Eigenschaften des Weichgummininges mit der Zahigkeit des Carbon-Materials.

# Lautspredierbox \$5-8150

Die größte der neuen SONY-Boxen Standbox mit Dreiweg-System und hochster Belastbarkeit. Umstellbar von geschlossener Box auf Baßreflex-Öffnung. Mit dem neuen Carbocon-Baßlautsprecher und je einem Mittel-/Hochton-Katottenlautsprecher Belastbarkeit: 100 Watt.



# Lautsprecherbox SS-5050

Neue hochbelastbare Dreiwegbox, mit von SONY neu entwickeltem "Carbocon"-Tieftenfaufsprecher und je einem Mittel-f Hochten-Kalottenlaufsprecher, Volumen ca. 73 Uiter Belastbarke t 80 Watt Sinus an 8 Ohm Sotides Nußbaumgehäuse m I schwarzem, abnehmbarem Bespannstoffrahmen



# Lautsprecherbox SS-3050

Neu entwickelte Dreiwegbox nach dem Prinzip der geschlossenen Schallwand, Mittiere Belastbarkeit, Mit dem von SONY neu entwickelten Carbocon-Tieftonlautsprecher, mit hoher Eigendämpfung. Ein Mittelton- und ein Hochton-Konuslautsprecher. Belastbarkeit 70 Watt Sinus an 8 Ohm. Das Nußbaumgehäuse hat einen schwarzen, abnehmbaren Bespannstoffrahmen.

# Lautsprecherbox SS-5300 A

Dreiwegbox der Mittelklasse, die mehr leistet, als der Preis vermuten laßt. Sie schließt die Lücke zwischen SS-7200 und SS-5177 A. Dreiwegbox mit Tieftöner von 25 cm Durchmesser, Volumen 56 Liter, Belastbarkeit 50 Watt Sinus an 8 Ohm.

# **Lautsprecherbox SS-7200**

Hochwertige Dreiweg-Box, SONY ULM- (Ultra-Linear-Magnet of Mitterton- und Tieftonfautsprecher sowie Kalotten aufsprecher mit extrem harter Membran- und Resonanzdampfung im kritischen Bereich.

Belastbarkeit 100 W. Max. 70 Watt Sinus an 8 Ohn: Ein formschanes Nußbaumgahäuse mit abnehmbarem Bespannstoffrahmen.

# Lautsprecherbox SS-5177 A

Mit dieser preiswerten Lautsprecherbox haben wir unser Programm nach unten hin abgerundet. Eine ansprechende Dreiwegbox mit guter Wiedergabe.

Belastbarke t 35 Watt max, und 20 Waft Sinus an 8 Ohm, Verkauf nur paarweise Besonders geeignet zum Anschluß an HMK-70. Kabel mit Normstecker (liegt be).





Mit diesen 3 Geräten bietet SONY eine Auswahl von Mischpulten, die sich für den professionellen Einsatz ebenso eignen wie für den Amateur

# Mischpult MX-510

Besonders teichtes und flaches, portables Mischpult mit 5 Kanälen. Schieberegler mit. Markierungsanzeige für 5 Kanäle. Kanal 5 mit Panoramaregier Summenregler für den Ausgang Eingange für 4 Mono- oder 2 Stereo-Mikrofone, 3 mittelpegelige Quellen wie Ton-band oder Radio, 2 Mikrofoneingange sind auf magnet sche Tonabnehmer umschaltbar. Jeder Eingangskanal ist mit einem Wählschalter für die benötigte Funktion und Mikrofon-Absenkung ausgestallet 2 VU-Meter (mit Batterie-Check) Kopfhorer-Ausgang Stromversorgung: Batterie, 8 Babyzellen. Netzteil SONY AC-12 Beim Schließen des Deckels wird die Stromversorgung automatisch abgeschaftet Abmessungen (BxHxT in cm) 34 8x7,5x24 Gewicht ica, 3 kg mit Batterien



# Mischpult MX-650

Flaches, schmales und portables Mischpult mit 6 Kanalen, Ausgestattet mit 2 Panoramareglern für die Kanale 5 und 6. Eingebauter 400 Hz-Generator, Ausgangswahlschafter für die Kanale 1 bis 4, für L. R oder Stereo. Eingange umschaftbar auf: Mikrofon mit Absenkung mittelpegelige Quelleri, Phono für magnetische Tonabnehmer Eingang von vorgeschaltetem Mischpult für Cascaden Zusammenstellung Eingebauter Eichgenerator 400 Hz zum Einpegeln der VU-Meter von Mischbult und Tonbandgerät 2 VU-Meter (mit Batterie-Check) Kopfhörer-Ausgang. Stromversorgung: Batterien 8 Babyzellen Netzteil SONY AC-12 Beim Schließen des Deckels schaltet die Stromversergung automatisch ab. Abmessungen (BxHxT in cm): 45,2x8,3x25,2 Gewicht, ca. 4,3 kg mit Batterien.



# Mischpult MX-710

Gut ausgestattetes Vierkanal-Mischpult 8 Kanale sind abmischbar auf 4 oder 2 Ausgänge für Vierkanal oder Stereb. Mikrofone oder mittelpegelige Eingange über Eingangswahler umschaltbar Mikrofoneingange mit 30 dB Dampfungsschalter. Jeder der 8 Eingange kann auf einen der 4 Ausgänge geschaltet werden, so daß Mond- oder Mittenmischung möglich ist Ausgänge mit fester oder variabler Spannung vorhanden.

Zwischen-Vorverstärker und Ausgangsverstärker Anschlusse für Entzerrer, Hallgeräte oder Ähnliches Vier VU-Meter Kopfhörer-Verstärker umschaltbar auf Aus-

Kopfhörer-Verstärker umschaftbar auf Ausgangskanale. Separater Lautstarkeregler für Kopfhörer. Zusammenschallung zu Cascaden möglich

Stromversorgung über Netz (220 V; 50/60 Hz) oder Gleichspannung mit 148 Volf Abmessungen (BxHxT in cm) 46,4x17,2x42,3 Gewicht: 9 kg

# Das Zubehör.

Die vielfältigen technischen Mögtichkeiten der SONY-Hifi-Geräte konnen durch entsprechendes Zubehör erweitert werden. Aus dem umfangreichen SONY-Zubehör-Programm zeigen wir Ihnen hier eine Auswahl

- ② ECM-250 Erstklassiges Elektret-Kondensator-Mikrofon für gehobene Ansprüche und Einsatz bei Qualitatsaufnahmen. Richtcharakteristik: Niere.
- ECM 33 P Elektret-Kondensator-Mikrofon für Studiobetrieb, auch für außere Stromversorgung. Schalter zum Absenken der Baßwiedergabe. Pegelschalter zum Absenken des Ausgangspegels bei sehr großer Lautstarke

- Ecm-990 Erektret-Kondensator-Mikrofon. One-point-Stereo-Mikrofon mit zwei Kapseln Nierencharakteristik Umschalter für Aufnahmewinkel und Musik- oder Sprachaufnahmen.
- ECM-99 A mit Mikrofon-Tischfuß A-16
  Elektret-Kondensator-Mikrofon One-pointStereo-Mikrofon mit zwei Kapseln Optimale
  Stereo-Aufnahmen mit nur einem Mikrofon
- ® ECM-18 N Presswertes und gutes Elektret-Kondensator Allround-Mikrofon, Frequenzbereich: 50–12 000 Hz, Ausgangsimpedanz 250 Ohm
- © ECM-200 S Elektret-Kondensator-Mikrofon mit Schalter zur Laufwerk-Steuerung bei Cassetten-Tonbandgeraten mit Fernbedienungsanschluß und Diktiergeraten. Schalter mit START- und STOP-Funktion.
- (ii) Mikrofonstativ Professione les Mikrofonstativ B-301 mit Mikrofonhalter CRS-3 P

- Stabiles Stativ mit festsitzenden Gelenkverschraubungen. Trittschalldämpfer im Fuß
- (a) ECM-16 MINI-Elektret-Kondensator-Mikrofon mit minimalen Abmessungen, Besonders geeignet für Aufnahmen mit den SONY-Klein-Casseltenrecordern TC-42 und TC-55. Sehr gute Übertragungswerte.
- Cassetten-Löschgerät BE-7 Kompaktes
  Gerat für sekundenschnelles und vollständiges
  Loschen von Normcassetten
- Tonkopfentmagnetisierer HE-2 Zur einfachen und schnellen Entmagnetisierung von Tonköpfen. Netzanschluß 220 V.
- @ Reinigungs-Cassette C-1 C Reinigungs-Cassette zum Sauberhalten von Tonköpfen und Bandführungen von Cassettengeraten
- ® SONY bietet Low-Noise-, HF-High Quality-, Chromdloxid- und Fern-Chrome-Cassetten in hervorragender Qualität



# Die technischen Daten

Alle Stereo-Freunde, die sich näher mit der reifen, perfekten Technik der SONY-Anlagen befassen wollen, finden auf den Folgeseiten die genauen "Steckbriefe" der vorgestellten Geräte.

Hier die Theorie, daneben die Praxis, das Erleben Wir empfehlen deshalb den Weg zu Ihrem SONY-Fachhändler,

Technische Daten Vorverstärker						
	TA-2000 F	TAE-5450	TAE-8450			
(limakter bei Sinus-Ausgangsspannung   V/1000 Hz	0.03%	0,09%	0,03% 0,1% bpi 14 V			
ntermodułationsverzemung 60/7 000 Hz 4 1 bai Sinus-Ausgangsspannung 1 V	0.05%	0.05%	0.05% 0.1% hpt 14 V			
Frequenzgange Phono	±5dB(RIAA)	± 0,4 dB (RIAA)	± 0.2 dB (R(AA)			
Mikrofon	30-30.000 Hz - 2 dB	_	20-20.000 Hz - 3 dB			
Tuner, Aux Tape, DIN Zusatzeingang	10-100.000 Hz - 2 dB —	10-10.000 Hz - 1 d8 	10-100.000 Hz - 1 dB			
Gerauschspannungsabstand bewertet nach IHF						
Phono 1 (hahar Pegal) und Phono 2	73 dB/3,5 mV	1,5 mV/70 dB	1.5 mV/70 dB			
Phono 1 (medriger Pegel) Tynor Tape, Aux DIN	50 dB/0.1 mV 90 dB/110 mV	150 mV /90 dB	150 mV/90 dB			
Zusarzeingänge	Mikroton 50 dB/1 5 mV	150 mV /90 dB	150 mV/90 dB			
Klangbeemilussung	to 0 dD Do Ion	Land the tare	ın 2 dB-Stulen			
Klangregler als Stutenschalter Regelbereich Bässe + 10 dB	in 2 dB-Stulen bei 100 Hz Übergangsfreguenz 500 Hz	In 2 dB-Stuten ber 100 Hz Übergangsfrequenz 500 Hz	wie TAE-5450			
	bei 50 Hz übergangsfrequenz 250 Hz	ber 50 Hz Übergangsfraquenz 250 Hz				
Höhen + 10 dB	bei 10 kHz Übergangsfrequenz 2,5 kHz bei 20 kHz Übergangsfrequenz 5 kHz	bei 10 kHz Übergangshequenz 2,5 kHz bei 20 kHz Übergangsfrequenz 5 - kHz				
Filer Rumpel	12 dB/Oktavé unlerhalb 50 Hz	12 dB par Oktave/30 Hz	wie TAE-5450			
Höhen	12 dB/Oktave oberhalb 9 kHz	12 dB per Oklave 9 kHz				
Prasanzschalter		-	3.5 dB bot 1,000 Hz			
Aussteuerungs-Instrument + Frequenzgang	_ =	30-30 000 Hz 3 dB	30-30.000 <u>Hz - 3 dB</u>			
Eingänge:						
Phono:						
Eingänge insgesamt		2	2			
Phono 1 max, Eingangsspannung für 0,1% Klirrtaktor	_	140 mV	140 mV			
Entzerrung RIAA		-04dB	-0.2dB			
Empfindlichkeit/Impedanz	1,2 mV/33, 47-82 kOhm umschaltbar	1,5 mV/50 kOhm	1.5 mV/50 kOhm			
	(Noher Pagel) 0.06 mV/10 30 kÖhm (Niedriger Pegel)		4.5 mV/50 kOhm			
Phono 2			45 444 504 64			
Empfindlichkeil/Impedanz	1.2 mV/47 kQhm	1,5 mV/50 kOhm	1.5 mV / 50 kÖhm 1.5 mV / 100 kÖhm 4.5 mV / 50 kÖhm 4.5 mV / 100 kÖhm			
Zusatzeingang:	Tuner	_	1			
Emplindlichkeit/Impedanz	100 mV/100 kOhm		150 mV/SD kOhm			
Torkopfeingeng		0,16 mV/60 dB	0.18 mV/rilederohmig			
Mikrofon	Daniel de Combination		Letomonobles			
E-ngange Insgesamt Emphadlichkeit/Impedanz	2 an der Auckseite 0,5 mV/100 r/Ohm	_	1 einmischbar 0.15 mV/50 kOhm			
Aux	-1					
Emgange Insgesamt Empfindlichkeit/Impedanz	3 (1 auf Frontplatte) 100 mV /100 kOhm	3 (1 auf Frontplaite) 150 mV/50 kOhm	2 (1 auf Frontplatte) 150 mV/50 kOnm			
Таре	15		7			
E-ngange Insgesamt Emplindlichkert/Impedanz	2 100 mV/100 kOhm	2 150 mV/50 kOhm	2 150 mV/50 kOhm			
DIN-Buchsa	1	-	-			
Empfindlichkeil/Impedanz	100 mV/100 kOhm		0			
Ausgänge:						
NF-Vorverslärker-Ausgänge für Endverstärker-Anschluß	2	2	2			
Ausgangsspannung/Impedanz	1 V/0.3 V-3 kOhm/6 kOhm umschalfbar	1V, max 14 V (Ausgang t = 1 kOhm Ausgang ti = 2 kOhm)	1 V, max. 14 V+1 kOhm			
Ausgang für Miljenkanau	la la	-				
Ausgangsspannung/Impedanz	5 V -100 kOhm/2,6 kOhm	_				
Ausgänge für Tenband-Aufnahme in Crinch + DIN insgesamt	3	16	8			
Ausgangsapannung/Impedanz Cinch	100 mv /10 kOhm	160 mV/1 kOhm	ISO mV/I kOhm			
Ausgangsspannung/Impedanz DIN						
Ausgang für Kopfhörer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Kopfhörer f	)a. mit Lautstärken-Regier 8 Ohm - regelbar	l∃ 8 Ohm	a B Ohm			
Zusatzausgang	_	1	1			
Ausgangsspannung/Impedanz	-	150 mV/1 kOhm	150 mV/10 kOhm			
Allgemeine Daten:						
Halbierter	26 FET 44 Transistoran 15 Oloden	2 IC's 12 FET's 40 Transistoren, 1 L-Diode	2 (Cin. 51 FET's 83 Translatoren, 38 Dioden			
Spanningsvarsoround	100 117, 220 240 V; 50/60 Hz	110, 127 220, 240 V; 50/60 Hz	110, 127, 220, 240 V, 50/60 Hz			
Chrain Idakotoniana	Wait	20 Wait	20 Walt			
		10 10 0 00 0	44 to 17 × 34			
Leislungsaufnehme	40×14,9×32.7	46 × 16,8 × 32 3				
Leistungsaufnehme Abmessungen in om (B x T × H) Gewicht	9 kg	11 6 kg	11.8 kg			
Leislungsaufnahme Abmessungen in am (B x T × H)	9 kg Verbindungskabel Kurzschtußstecker	11.6 kg Verbindungskabel	11.8 kg Verbindungskabel			
Spannungsversorgung Loislungsversorgung Abmessungen in am (B x T x H) Gewicht Mitgelielerles Zubehör Zubehör auf Wunsch	9 kg	11 6 kg	11.8 kg			

		Technische Daten		
FM-Tuner-Teil:		STR-7035/-7025	STR-7055 A	STR-7065 A
Empfangsbereich in MHz		37,5-108	87,5-108	87,5-108
FM-Antenne		300 Ohm symmetrisch 75 Ohm unsymmetrisch	300 Ohm symmetrisch 75 Ohm unsymmetrisch	300 Ohm symmetrisch 75 Ohm unsymmetrisch
Empfindlichkeit (Mono) nach IHF ür 30 dB Pauschabstand:		2.2μV 1.7μV	2,0 µV 1.6 µV	20µV 1.6µV
Geräuschspannungsabstand		58 dB	70 dB	70 dB
Greichweilen-Setektion (capture ratio)		5 dB		1 dB
Selektlan Spiegelfreguenz-Unterdruckung.		50 dB 55 dB	75 d8 70 d8	75 dB 70 dB
Nebenwellen-Unterdrückung:		78 dB	90 dB	90 dB
AM-Unterdrückung.		55 dB	56 dB	56 dB
Frequenzgang: Klirrfaktor bel 400 Hz und 100% Modulation, Mond		30-15.000 Hz 2 dB	20-15.000 Hz r 1 d8 0.2%	20-15.000 Hz ± 1 dB 0.2%
Stere	10 (	0.8%	0.4%	0.4%
FM-Kanattrennung bei 400 Hz mindestens. Unierdruckung der Hilfssignale 19 und 38 kHz.		SSdB	43 dB 40 dB	43 dB 60 dB
Elnsatzpunkt Stummabstimmung (Muting-Pagel)		-	5 <sub>µ</sub> V	5 µV
De-Emphasis umschaltbar 50/75 µs	-	<del>-</del>	_	]&
AM-Tuner-Teil:				
Emplangsbereich in kHz		530-1.605 Fernistab, Arischluß für Außenantenne	530-1 605	530-1.505 Femitstab, Anschluβ für Außenantenne
AM-Antenne: Emptindlichkeit.		48 dB be Ferritantenne	Ferritstab, Anschluß für Außenantenne 48 de bei Ferritantenne	53 dB perFerritantenne
Zwischenfrequenz	1	168 kHz	455 NHz	455 kHz
Klimfaktor.		0,8% 56d9	0,8% 50 d3	0.8% 50 dB
Spiegelfrequenz-Unterdruckung bei 1 000 kHz Geräuschspannungsabstand:		Bb 03	50 dB	50 dB
NF-Verstärker-Teil:				
Klimfaktor maximat		0,8% bei Nennausgangsleistung	0,2% / bei 1 Watt 0.1%	0.2% / bei 1 Watt 0.1%
Intermodulationsverzerrungen maximal (60/7 000	Hz — 4:1) (	3.8%	0.2% / bei ! Watt o.1%	0.2% / bei 1 Walt o.1%
Frequenzgang:		30-15.900 Hz —2 dB	10-190.000 Hz —1 a∂	10-70.000 Hz —3 dB
Störabstände Fremdspannungsabstand Phono		60 dB bei 2.3 mV	-	-
	Phono Tape/Aux: 8		72 d8 ber 3 mV 90 d8 ber 250 mV	72 dB bei 3 mV 90 dB bei 250 mV
		60 dB bei 2 mV	■ d8 be: 1,6 mV	65 dB beilf,6 mV
Eingang Endstute Klangbeainflussung Klangregier	-	Båsse und Höhen getrendt	110 d8 Bässe und Höhen gelrennt	110 dB Bässe und Hähen getrennt
Regelbereich Bässe 100 Hz		± 10 dB	± 10 dB	± 10 dB
Hohen 10 kHz		± 10 dB	± 10 d8	± 10 dB
Filter Flurnpet Höhen:	- £	= 5 dB/Oktave/5 kHz	12 d8/Qktave/50 Hz 12 d8/Qktave/9 kHz	12 d8/Oktave/50 Hz 12 d8/Oktave/9 kHz
Gehorrichtige Lautstärkeregelung bei —30 dB:		+ 6 dB bai 50 Hz	+ 10 dB bei 50 Hz	÷ 10 dB bei 50 Hz
		+ 4 d5 bei 10.000 Hz	+ 4 dB be 10.000 Hz	+ 4 dB per 10,000 Hz
End-Verstärker-Teil:				
Musikleistung nach IHF 4 Ohm:	8	30 Watt bzw 🌃 Watt	2 × 88 - Watt	2×190 Watt
6 Ohm:		55 Watt bzw. 55 Watt		2 x 120 Watr
Sinusteistung (RMS), beide Kanale 4 Chm gleichzeitig ausgesteuert bei 1.000 Hz 8 Ohm		2 x 26 Wett ozw 2 x 24 Watt 2 x 26 Wett ozw 2 x 20 Wett	2 x 50 Watt 2 x 40 Watt	2 x 85 Watt 2 x 70 Watt
Ausgangsleistung im Bereich von 20-20 000 Hz			# 12 - A 12 Mills	
8 Ohm.		2 x 24 Watr bzw. 2 x 18 Watr 10-25 000 Hz	2 x 35 Watt 20-20:000 Hz	2 x 65 Wett
Leistungsbandbreite nach IHF Dämpfungsfakter		25 an 8 Qnm	50 an 8 Ohm	50 an 8 Ohm
Vorverstärker-Teil:				
Eingänge:			1	1
Phono-Eingänge insgesamt: maximale Eingängsspannung für% Klirrfaktor		© mV bei 0.1%	100 mV ber 0.1%	100 mV bei 0.2%
Entzerrung RIAA.		£ 0,5 dB	± 0.5 dB	±1dB
Empfindlichkeit Impedanz Mikrofon-Eingänge insgesamt		1,5 mV/47 xOhm Klinkenbuchse	2 mV/47 kOhm	3 mV/47 kOhm 1 Stereo-Paer
Empfindlichkeit/Impedanz		mV/47 kOhm		1.6 mV/47 kOhm
Aux Eingänge insgesamt. Empfindlichkeit/Impedanz	9	250 mV/100 kOhm	2 250 mV /50 kQhm	250 mV/50 kOhm
Tape: Eingänge in Cinch:	2	2	2	2
Empfindlichkeit/Impedanz DIN-Buchse;	2	250 mV/100 kOhm	250 mV/50 kOhm	250 mV/50 kOhm
DIN-Buchse: Emplindlichkelt/Impedanz:		250 mV/100 kOhm	250 mV/50 kOhm	250 mV/50 kOhm
Ausgänge:				
Lautsprecher		2 Paar Ausgange umschaltbar	3 Pear Ausgange umschallbar	3 Paar Ausgange, umschaltbar,
NF-Vorverstärker-Ausgänge für Endverstärker-An		mind 40hm	mind 4 Ohm	mind, 4 Ohm ja
Ausgangespannung/Impedanz:	-		1 V/4 7 kOhm	1 V/4,7 kOhm
Ausgänge für Tonband-Aufnahme in Cinch und DIN Insgesamt	3	3	2	2
Ausgangsspannung/impedanz Cinch. Ausgangsspannung/impedanz DIN	2	250 mV/10 «Ohm 30 mV/82 kOhm	250 mV/10 xOhm 30 mV/82 kOhm	250 mV/10 kOhm 30 mV/82 kOhm
Ausgang für Kopfhörer auf der Frontplatte:		2	j2	)3
Mindest-Impedanz Kopfhörer	4	Ohm Ausgangsspannung bei hochohmigen	4 Ohm	e Ohm
	H	torem 250 mV		
	į	ber niederohmigen max 5 5 V, bei STR-7025/6,7 V bei STR-7035		
Allgemeine Daten:				
Halbleiter:		NC's, 3 FET's 31 Transistoren	7 IC's, 4 FET's, 49 Transistoren	7 IC's, 4 FET's, 49 Transistoren,
Source de la laborate la despresa de la companyo de	2	tt Dioden	34 Dioden	34 Dioden
Spannungsversorgung: eistungsaufnahme		10 127 220 240 V, 50/60 Hz 30 Watt bzw 160 Watt	110 127 220, 240 V, 50/60 Hz 320 Watt	110, 127, 220, 240 V; 50/60 Hz 370 Wai:
Ausführung	F	ront silber-metaltic	Front silber-metallic,	Front silber-metatlic.
		3ehause NuBbaum 2,7 x 14,9 x 34,5	Gehäuse Anthrazit 44 x 14,8 x 37,5	Gehause Anthrazit 44 x 14,8 x 37,5
Abmorrange (8 VH vT in cm)	4	C' 1 V 14 A Y 34 A		
	1	1,1 kg bzw. 8,5 kg	13,3 kg	13,2 kg
Gewicht Mitgeliefertes Zubehör	F	M-Beheifsantenne	FM-Behelfsantenne 2 Cinch-Stecker	FM-Reheifsantenne, 2 Cinch-Stecker
Abmessungen (8 x H x T in cm) Gewicht Mitgeliefertes Zubehör Zubehor auf Wunsch	F			

Technische Daten Endverstärker							
	TA-3200 F	TAN-5550	TAN-8550				
Musikleistung nach IHF 4 Ohm 8 Ohm	2 x 250 Watt 2 x 160 Watt	2 × 70 Watt 2 × 80 Watt					
Sinustelstung (RMS), beide Kanále gleich- zeitig ausgesteuert bei 1000 Hz 4 Ohm & Ohm	2 x 130 Watt 2 x 110 Watr	2 x 50 Watt 2 x 60 Watt	2 × 110 Wait 2 × 110 Wait				
Ausgangsleistung im Bereich von 20-20 000 Hz. 8 Ohm	2 x 100 Walt	2 × 50 Watt	2× 100 Wati				
Leistungsbandbreite IHF	5-35.000 Hz	5-50.000 Hz	5-50.000 Hz				
Dâmpīungsfaktor	170	100 bei I kHz/8 Ohm	200 bel 1 kHz/8 Ohm				
Klirrfaktor bei Sinusteistung bei 1 Wett Ausgangsteistung	0.1% 0.03%	0.1% 0.08%	0.1% 0.05%				
Intermodulationsverzentung IAawmal (60/7 000 Hz-4 1) bei 1 Watt:	01%	0.1% 0.08%	3 192 2059a				
Frequenzgang	5-200 000 Hz - 2 d8	10-100.000 Hz - 2 dB	20-100 000 Hz - 3 8B				
Geräuschspannungsabstand nach IHI	110 dB	110 dB	100 dB				
Eingänge:							
Vor-Verstärker-Eingange Empfindlichkeit/Impedanz	2 Paar 1 4 V /75 k Ohrn	I I V/50 kOhm	2 1 V/50 KÖhmi wähtbar von Frontplaite				
Ausgänge:							
Lautsprecher-Ausgänge Impedanz	2 Paar 4-16 Ohm	W Paar mind 4 Ohm	2 Paar 4 Ohm				
Allgemeine Daten:							
Halbleiter	35 Transistoren, 38 Dioden	2 Dual FET's, 8 VFET's, 45 Transistoren 29 Dioden	2 Dua FET's, 12 VFET's, 56 Transistoren 54 Oloden				
Spannungsversorgung	110 117, 220, 240 V, 50-60 Hz	110 120, 220 240 V, 50-60 Hz	100 120 220, 240 V. 50-60 Hz				
Leistungsaulnahme	610 Watt	680 Walt	260 Watt				
Abmessungen (B/H/T m cm)	40 × 14.9 × 32,3	46 × 16,8 × 30.5	44×17×41				
Gewicht ca	14 kg	12,4 kg	19 kg				
Magelielertes Zubenör	2 Phonostecker	_					
Zubehör auf Wunsch	Nu6baum-Holzgehause TAC-1 N Acrylgias-Gehause HA-40	Verbindungskabel	Verbindungskabel				

Tec	hnische Daten S	QD-2020	
Frequenzgänge bei SQ R-Ma	atrix 2-4 Betrieb	50-50	00D Hz ± 3 df
Alle anderen Betriebsarten		10-100	000 Hz ± 3 dI
Klirdaktor		0.1% bei Nenn-Ausg	angsleistunge
Fremdspannungsabstend SQ:R-Matrix: 2-4			80 dl
Alle anderen Belnebseiter			90 d8
Obersprechungsdampfung Stereo-Frontkanäle			ê 20 d€
Ruckkanale			≘ 14 dt
Vor/Rück.			2 20 di
Diagonal			^ 20 d
Mille From/Mille Ruck			≘ 15 d.
Klangregler für Ruckkanale Tieler und Höhen		je ± 10 d8 bei 100	bzw. 10.000 H
Eingänge:	Empfindlichke	eit 1	mpedan
SQ, R-Matrix, 2-4	250 mV		100
Band 2-kanel			
4-kanal	750 mV		100
Discrete:	250 mV		100
DIN-Engang	750 mV		100
Ausgänge:	Ausgangsspant	nung i	mpedan
Frontkantile	500 mV		5
Auckkanäle	hochpegelig 2 V mittelpegelig 500 mV		5
Band 2-kanal,			
4-kanal	250 mV		5
DIM-Ausgang:	30 mV		82
Allgemein:			
Halbieller		69 Transisti	oren 84 Diode
Abmessungen:	BxHxT	40 x 14,9 x 32.7	01
Gewicht			5,9 k
Beigepacktes Zubehör		Ve	rbindungskab
Zubehör auf Wunsch Holzgehäuse Nußbaum			TAC-1
Acrylglasgehäuse (anstelle des Originalgehäus)	261		HA-4

		echnische Daten Ver		
	TA-1150	TA-1700	TA-5650	TA-8650
End-Verstärker				
Musikleistung nach IHF 4 Ohm	2 x 75 Wat	-	2× 兀 Nati	2 x 150 Watt
8 Ohm	2 × 50 Wat:	2 x 22 Watt	2 x 8C Watt	2 x 130 Wall
Sinusleistung (AMS), beide Kanale gleichzeiho ausgesteuert				
bei 1 000 Hz 4 Qhm	2 x 40 Watt	÷	2 × 50 Watt	2 x 100 Wair
8 Ohm Ausgangsleistung im Bereich	2 × 35 Wat:	2 x 15 Watt	2 x 60 Natt	2x 90 Wait
Angargalesing in darein	2 x 30 Watt	_	2 x 50 Wat:	2×80 Wall
Leistungsbandbrake IHF	8-35.000 Hz	20-20.000 Hz - 3 dB	5-40.000 Hz	5-50.000 Hz
Dämpfungsfaktor:	106	uber 26	50 an 8 Ohm	200 <u>an</u> <u>8</u> Ohm
Klirifaktor bei Nanoleistung bel 1 Watt Ausgangsleistung	0.1%	#riter 1.5% 0.2%	0.1% 0.08%	0.1% 0.05%
Frequenzgang	15-80 000 Hz - 2 dB	20-50.000 Hz - 3 dB	2-100:000 Hz - 2 dB	2-100.000 Hz - 1 dB
Intermodulations-Verzerrungen				
(60/7 000 Hz - 4 1) bel Nengleistung	0,1% bei Nermleistung	15%	0.1%	0 1%
per 1 Watt	— — — — — — — — — — — — — — — — — — —	_	0.08%	0.05%
Storabstande				
Geräuschspannungsabstand bewertet nach IHF/bel Nenn-				
empfind/ichkeit			70 dB	75 dB
Phono. Tape/Aux.	70 d8/2 mV 90 d8/140 mV	65 dB 90 dB	55 d\$ 90 dB	70 dB 85 dB
Michia	_	90 dB	_	40 dB bei 0,2 mV/55 dB bei 0,1 mV
End-Verstärker			110 dB	100 dB (Phono)
Klangbeeinflussung/Klangregler	Basse und Höhen getrennt	Basse und Hohen geirennt	Basse und Hohen getrennt Stufen je 2 dB	Bässe und Höhen getrannt. Stufen ie 2 dB
Regeibereich Basse ± 10 dB	bei 100 Hz Übergangsfrequenz 500 Hz	100 Hz	bei 100 Hz Übergangsfrequenz 500 Hz	bei 100 Hz Übergangsfrequenz 500 Hz
	bei 50 Hz Übergangsfrequenz 100 Hz		ber 50 Hz Übergangsfrequenz 250 Hz	ber 50 Hz Übergangsfrequenz 250 Hz
Höhen ± 10 dB	bei 2.5 kHz Übergangsfrequenz 10 kHz bei 5 kHz Übergangsfrequenz 20 kHz	10 4FIZ	ber 10 kHz Übergangsfrequenz 2,5 kHz ber 20 kHz Übergangsfrequenz 5 kHz	
Filter Rumpel	6 dB/Oktave unter 100 Hz	_	12 dB pro Oktave/30 Hz	12 dB pro Oktave 40 Hz/10 Hz
Höhen.	8 dB/Oktave über 5 kHz	lg	12 dB pro Oklave/9 xHz	12 dB pro Oktave 20 000 Hz/9 000 Hz
Gehörrichtige Lautstarken- regelung bei —30 d8	+ 10 dB trei 50 Hz	+ 6 d5 bei 100 Hz	+ 10 d9 bei 50 Hz	Low 1 Lov 20 Hz + 10 aB 20 Hz + 11 i
10401019 201 30 30	+ 3 dB bai 10 kHz	- 4 d6 bei 10 kHz	+ 3 dB be 10,000 Hz	50 Hz + 6 dB 50 Hz + 9:
				100 Hz + 3 dB 100 Hz + 6 i Presence Loudness
				50 Hz + 10 dB
				1.000 Hz + 3 dB 10.000 Hz + 3 dB
May Manakkalan				IV.DUCHET 30B
Vor-Verstärker				
Eingänge:				
Phono				
Eingange insgesamt	2	_2	2	2
Maximale Eingangsspannung für % Klimfaktor		_	300 mV/0 05%	175 mV/0,1%
Entzerrung RIAA	±05dB	±1 dB	-02dB	-0.2 dB
Empfindilichkeit/Impedanz	2 mV/47 kOhm	2.5 mV/47 kQhm	2.5 mV/50 kOhm	2.5 mV/50 kOhm für Phono 1 2.5 mV/50 kOhm für Phono 2 oder
				4.5 mV/100 kOhm, Tonkopf
				eingang 0,1 mV/30 Ohm
Mikrofon Eingange insgesamt				1 Stereo mit Mischregier
Empfindichkeit/impedanz	_	_	_	0.2 mV/50 kObm
Aux	_		_	
Eingange Insgesamt Empfindlichkeit/Impedanz	140 mV/50 kOhm	2 250 mV/100 xOhm	150 mV /250 kOhm	3 (1 aut Frontplatte) 150 mV/250 kOhm
Tape	140 140 150 150 150	236 11-41 106 80-11-	20 HERZON ROWN	130 117 230 101111
Eingange insgesamt	2	1	2	2
Empfindlichkeit/Impedanz DIN insgesamt	140 mV/50 kOhm	250 mV/100 kOhm	150 mV/250 kOhm	150 mV /250 xOhm
Empfindlichkeit/Impedanz	140 mV/50 kOhm	250 mV/100 kOhm	150 mV /250 kOhm	
Zusatzeingänge:		Tuner	2 (1 auf Frontplatte)	1
Emplindlichkeit/Impedanz		250 mV/100 kOhm	150 mV/250 kOhm	150 mV/250 xOhm
Ausgänge:				
Lautsprecher	2 Paar	2 Paar	2 Paar	3 Pear (2 Pear wählbar)
	mind 4 Ohm	8 Ohm	mind 4 Ohm	mind 4 Ohm
Ausgang für Mittenkanal Ausgangsspannung/Impedanz	600 mv/680 Ohm		- <u>-</u>	
	230 HA 4000 ENITH		_	
Ausgange für Tongang-Aumanme	2	2	3	2
			150 mV/4,7 kOhm	150 mV /600 Ohm
Ausgange für Tonband-Aufnahme in Clinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch.	140 mV/10 kOhm	250 mV/100 kOhm	17 mV/82 kOhm	_
in Clinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DiN	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm	36 mV/80 «Ohm		450 -WAD 400
in Clnch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DIN Zusatzausgang.	140 mV/10 kOhm		150 mV/4.7 kOhm	150 mV/10 kOhm
in Clinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DiN	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm			150 mV/10 kOhm
in Cinch + DIN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DIN Zusatzausgang. Ausgang für Kopfnorer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Kopfnorer	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm	36 mV/80 xOhm	150 mV/4.7 kOhm	
in Clinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DIN Zusatzausgang. Ausgang für Kopfnorer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Kopfnorer Ausgang für Vorverslärker	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm —	36 mV/80 «Ohm ja	150 mV/4.7 kOhm ja	ja 8 Ohm
in Clinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DIN Zusatzausgang. Ausgang für Kopfnorer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Kopfnorer Ausgang für Vorverstärker und Endverstärker	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm —	36 mV/80 «Ohm ja	150 mV/4.7 kOhm ja	ĝį
in Clinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DIN Zusatzausgang. Ausgang für Kopfinorer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Kopfinorer Ausgang für Vorverstärker und Endverstärker  Allgemeine Daten:	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm —	36 mV/80 «Ohm ja 8 Ohm	150 mV/4.7 kOhm ,a 8 Ohm	18 Ohm 1 V/600 Ohm
in Clinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DIN Zusatzausgang. Ausgang für Kopfnorer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Kopfnorer Ausgang für Vorverstärker und Endverstärker	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm —	36 mV/80 «Ohm ja	150 mV/4.7 xOhm ja 8.0hm - 10 V-FET 8 FET 42 Transistoren	1 V/600 Ohm 7 tC's 2 Dual FET's, 12 V-FET's,
in Clinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DIN Zusatzeusgang. Ausgang für Kopfinorer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Kopfinorer Ausgang für Vorverstärker und Endverstärker  Allgemeine Daten:	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm pa 4 Ohm	36 mV/80 «Ohm ja 8 Ohm	150 mV/4.7 kOhm ,a 8 Ohm	3 Ohm  1 V/600 Ohm  7 IC's 2 Dual FET's, 12 V-FET's, 78 Transistoren 56 Dioden
in Clinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DIN Zusatzeusgang. Ausgang für Kopfindrer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Kopfindrer Ausgang für Vorverstärket und Endverstärker Allgemeine Daten: Halbleiter	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm pa 4 Ohm	36 mV/80 «Ohm ja 8 Ohm	150 mV/4.7 xOhm ja 8.0hm - 10 V-FET 8 FET 42 Transistoren	1 V/600 Ohm 7 tC's 2 Dual FET's, 12 V-FET's,
in Clinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DIN Zusatzeusgang. Ausgang für Köpfnorer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Köpfnörer Ausgang für Vorverstärker und Endverstärker Allgemeine Daten: Halbleiter: Spannungsversorgung: Leistungsaufnahme.	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm 	ja 8 Ohm 2 IC s 16 Transistoren 5 Dioden	150 mV/4.7 kOhm  ja 8 Ohm  10 V-FET 8 FET 42 Transistoren 31 Dioden	8 Ohm 1 V/600 Ohm 7 IC's 2 Dual FET's, 12 V-FET's, 78 Transistoren 58 Dioden 2 LED, 2 SCR
in Cinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DiN Zusatzausgang. Ausgang für Kopinorer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Kopinorer Ausgang für Vorverstärker und Endverstärker  Allgemeine Daten: Halbleiter:  Bpannungsversorgung: Leistungsaufnahme. Abmessungen in em (B x H x T)	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm 	36 mV/80 xOhm  ja 8 Ohm  2 IC s 16 Transisteren 5 Dioden  220 V. 50/60 Hz 36 Watt 35.8 x 10.2 x 23.4	150 mV/4.7 xOhm  ja 8.0hm  10 V-FET 8 FET 42 Transistoren 31 Dioden  110 127, 220 240V 50/60 Hz 440 Watt 43 x 16.8 x 32.3	1 V/600 Ohm  1 V/600 Ohm  7 tC's 2 Dual FET's, 12 V-FET's, 78 Transistoran 56 Dioden 2 LED, 2 SCR 100, 127, 220, 240V, 50/60 Hz  44 × 17 × 42,5
in Clinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DiN Zusatzausgang. Ausgang für Kopfinorer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Kopfinorer Ausgang für Vorverstärker und Endverstärker Allgemeine Daten: Halbleiter  Epannungsversorgung. Leistungsaufnahme. Abmessungen in em (BixHixT) Gewicht	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm 	36 mV/80 xOhm  ja 8 Ohm  2 IC s 16 Transisteren 5 Dioden  220 V, 50/60 Hz 36 Watr	150 mV/4.7 kOhm  ja 8 Ohm  10 V-FET 8 FET 42 Transistoren 31 Dioden  110 127 220 240V 50/60 Hz 440 Wa:1 43× 16.8×32.3 12.5 kg	8 Ohm  1 V/600 Ohm  7 IC'S 2 Dual FET'S, 12 V-FET'S, 78 Transistoren 58 Dioden 2 LED, 2 SGR 100, 127, 220, 240V, 50/60 Hz  44 × 17 × 42,5 20.8 kg
in Cinch + DiN gesamt Ausgangsspannung/Imped Cinch. Ausgangsspannung/Imped DiN Zusatzausgang. Ausgang für Kopinorer auf der Frontplatte Mindest-Impedanz Kopinorer Ausgang für Vorverstärker und Endverstärker  Allgemeine Daten: Halbleiter:  Bpannungsversorgung: Leistungsaufnahme. Abmessungen in em (B x H x T)	140 mV/10 kOhm 24 mV/82 kOhm 	36 mV/80 xOhm  ja 8 Ohm  2 IC s 16 Transisteren 5 Dioden  220 V. 50/60 Hz 36 Watt 35.8 x 10.2 x 23.4	150 mV/4.7 xOhm  ja 8.0hm  10 V-FET 8 FET 42 Transistoren 31 Dioden  110 127, 220 240V 50/60 Hz 440 Watt 43 x 16.8 x 32.3	1 V/600 Ohm  1 V/600 Ohm  7 tC's 2 Dual FET's, 12 V-FET's, 78 Transistoren 56 Dioden 2 LED, 2 SCR 100, 127, 220, 240V, 50/60 Hz  44 × 17 × 42,5

	Technische Daten Tuner	
	ST-4950	ST-5150
FM-Tuner-Teil:		
Emplangsbereich in MHz	87.5-108 (3.43-2,78 m)	87,5-108 (3.43-2.78 m)
FM-Antenne	300 Ohm symmetrisch 75 Ohm unsymmetrisch	300 Ohm symmetrisch, 75 Ohm unsymmetrisch
Empfindlichkeil (Mono) nach IHF für 30 dB Rauschabstand	1,9 µV	2,0 µV 1,6 µV
Gerauschspannungsabstand	70 dS	70 d8
Gleichwellen-Selektion (capture ratio)	1 dB	1 dB
Selektion:	80 dB	70 dB
Spiegalfrequenz-Unterdrückung	70 dB	70 dB
Nebenwellen-Unterdruckung	100 dB	90 dB
AM-Unterdrückung	56 dB	56 dB
Frequenzgang:	20-15.000 Hz ± 1 dB	20-15,000 Hz ± 1 dB
Klimfaktor bei 400 Hz und 100% Modulation		
Mono	0.15%	0,3%
Stereo	0.3%	0,5%
FM-Kanatronnung bai 400 Hz mindestens	40 dB	4.rdR
Unterdruckung der Hilfssignale 19 und 38 kHz	60 dB	50 d8
Einsatzpunkt Stummabstimmung (Mutling-Pegel)	5μV	5 μV
De-Emphasis umschaltbar 50/75 us:	<u>ja</u>	
AM-Tuner-Teil:		
Empfangsbereich ∈ kHz	530-1.605	\$30-1.605
Emplindichken:	48 dB/m	50 dB/m bei Ferritanienne 30 µV bei Außenantenne
AM-Antenne:	Fernitstab eingebaut	eingebauter Ferritslab und Anschluß für Außenentenne
Zwischenfrequenz.	488 kHz	456 kHz
Klimlaktor bei 50 mV/m. 400 Hz 30% Modulation	0.5%	0,6%
Spiegelfrequenz-Unterdruckung bel 1,000 kHz	45 dB	45 dB bs. 1 300 kHz
Geräuschspannungsabstand	50 dB bei 50 mV/m	50 dB
Allgemeine Daten:		
Ausgänge (100% Modulation)		
FDL.	57 mV/10 kOhm	750 mV/10 kOhm
variabel	0-7 V/3 kOhm	U-2 V-1 B + 3hm
Ausgang vom FM-Disknminator.	jaja	
Ausgang für Oszillographen hörizontat/vertikal	nein	150 mV/10 kOhm
Halbleiter:	3 tC s 4 FET's, 23 Transistoren, 20 Dioden, 1 LED	3 IC's 4 FET's 12 Transistoren 14 Dioden
Spannungsversorgung.	110 127, 220 240 V; 50/60 Hz	110, 127, 220, 240 V; 50/60 Hz
Leistungsaufnahme	25 Watt	15 Watt
Abmessunger (B x H x T in cm):	43×16×33.1	4D × 14.9 × 34.4
Gewicht	7.7 kg	<u>7 kg</u>
Magerleterias Zubehör	Benellsantenna I Verbindungskabel	Bohellsantenne Verbindungskabel
Zubehör auf Wurtsch		Nußbaum-Genäuse TAC-1 N. Acrylgias-Gehäuse HA-40

		Technisc	he Daten Lautsp	recher		
	SS-3050	\$S-5177A	SS-5050	SS-5300	SS-7200	SS-8150
System	3-Weg-System	3-Weg-System	3-Weg-System	Geschlüsserin 3-Weg-Box nach dem Prinzip der unlendlichen Schallwand	Geschlossene 3-Weg-Box hach dem Prihzip der unendlichen Schallwand	3 Weg System
Volumen	C8 50 L	27 L	ca 73 L	56 L	59 L	154 L
Frequenzbereich	26-20.000 Hz	50-20.000 Hz	_	35-20.000 Hz	50-20.000 Hz	_
Frequenzoang:	40-20.000 Hz	_	40-20 000 Hz	_		30-25 000 Hz
Lauisprecher-Bestückung	3	3	3	3	3	3
Tielton						
Membrandurchmesser	25 cm Carbocon	23 cm	30 cm Carbocon	25 cm	25 cm	30 cm
Magnetischer Fluß:	62.000 Maxwell	-	-	62 000 Maxwell	55.000 Maxwell	470 000 Maxwell
Magnetische Induktion	9.000 Gauss			6.140 Gauss	B.300 Gauss	6 150 Gauss
Militeiton					LD.	
Membrandurchmesser	8 cm	9 cm	3.5 cm	10 cm 18,000 Maxwell	12 cm 35,000 Maxwell	4 cm 105,000 Maxwell
Magnetischer Fluß: Magnetische Induktion	12.000 Maxwell 9.000 Gauss	_		18.000 Maxwell	35.000 Maxwell 11 000 Gauss	16 000 Gauss
Magnessone industron	3:000 GB652			11.000 00000	11 000 124433	10 000 00035
Membrandurchmesser	5 cm	5 cm	2.5 cm	5 cm	2.5 cm Kalotte	2 cm
Magnetischer Fluß	_			9.000 Maxwell	23.500 Maxwell	20.000 Maxwell
Magnetische Induktion.	8 600 Gauss	-	_	9 350 Gauss	12 400 Gauss	19 500 Gauss
Resphanzirequenz			55 Hz	55 Hz △ 2 Hz	80 Hz ± 5 Hz	_
Frequenzweiche	1 + C Netzwerk mit Ubergangsfrequenzen 2 500 Hz (—6 dB/Okt) 2 500 Hz (—12 dB/Okt) 12,000 Hz (—6 dB/Okt.)	-	L+C Neizwerk mit Übergangsfrequenzen 800 Hz (12 dB/Okt.) 8.000 Hz (12 dB/Okt.)	L+C Netzwerk mit Übergangsfrequenzen 1 500/7 000 Hz Steilheit 6 dB/Okt	L + C Netzwerk mit Übergangsfrequenzen 450/4 500 Hz. Stailheif 12 dB	L + C Netzwerk mit Übergangsfrequenze † 800 Hz (12 dB/Okt 7 000 Hz (12 dB/Okt
Impedanz:	8 Ohm	8 Ohm	8 Ohm	8 Ohm	6 Ohm	8 Ohm
Belastbarkelt	_	_		Leistungsbedarl für 96 dB Schalldruck 5 Watt/DIN 45.500	Leistungsbedarf für 95 dB Schalldruck, 5 Watt/DIN 45 500	
max Belastung (Musik).	100 Watt	35 Watt	120 Watt	50 Watt	100 Wart	150 Watt
Dauerton-Beatstung (sinus)	70 Watt	20 Watt	80 Watt	35 Watt	70 Watt	100 Watt
Prasenz-Regier	+ 4 dB-16 dB für Mittel- J. Hochton	-	+ 1-5 dB		± 3 dB	
Bnilanz-Regier:	+ 4 dB-16 dB		±3dB		± 4 dB-36 dB	
Abmessungen (B x H x T in cm)	31,5 × 58 × 29	28,5 × 49.5 × 24	36,5×63×31,8	33×56×30,2	35 × 58 × 29,1	44 × 91 × 38,5
Gehäuseauslührung	Nußbaum	Nußbaum	Nußbaum	Nußbaum	Nu8baum.	
-	Bespannung schwarz	Bespannung schwerz	Bespannung schwarz	Bespannung schwarz	Bespannung schwarz	Bespannung schwar.
Frontabdeckung abnehmber	Ja.	וזוסוו	Įa į	18	ja –	1 <u>a</u>
Gewicht	15 kg	5,5 kg	20 kg	12,6 kg	16 kg	55 kg
Mitgelieferies Zubehör	Kebel	_	Knbel	Kabel s m	Kaboi 3 m	Kabel

		Tec	hnische Date	n Plattenspiele	er .		
	PS-8750	PS-6750	PS-5550	PS-5100	PS-4750	PS-2350	PS-2250 A
Laufwerk:							
Motor:	AC-Serve-Motor	DC-Servo-Motor	DC-Servo-Motor	4-poliger Synchron-Motor	DC-Servo-Motor	4-poliger AC-Motor	AC-Servo-Motor
Antilebssystem	Direktantrieb, guarzkontrolliert	Direktantrieb	Riemenantrieb	Riemenantrieb	Direktantrieb	Riemenantrieb	Direktantrieb
Drehzahl (U/min.)	33 V, und 45	337, und 45	33Y, und 45	33 V <sub>3</sub> and 45	33 V <sub>2</sub> and 45	33 % und 45	33Y, und 45
Drehzahlleinregullerung:	± 4%	±4%	± 4%		± 8%	_	土 4%
Stroboskop eingebaut	ja	ja	ţa.		Įa		ia Ta
Plattenteller	neuartiges SBMC-Material	neuaruges SBMC-Material	Aluminumlegierung	Aluminiumlegietung	neuartiges SBMC-Material		Aluminiumlegierun
Durchmesser/Gewicht: Gleichlaufschwankungen wow und flutter	32 cm/1,5 kg	32 cm/1,3 kg	30 cm/1 kg	30 cm/1 1 kg	34 cm/1,2 <del>6</del> kg	30 cm/0,8 kg	31 cm/1,5 kg
NAB	0.045% 0,025%	0.045% 0.03%	± 0.08% —	± 0.09% —	0.045% 0.03%	0.08%	0,07% 0,04%
Geräusch- spannungsebstend:	70 dB rach OIN	70 dB nach DIN	65 dB nach DIN	63 dB nach DtN	70 dB nach DIN	63 dB nach DIN	60 dB nach DIN
Tonarm:							
Тур.	statisch balanciert	statisch balanciert	statisch balanciert	statisch balanciert	statisch balancien	statisch balanciert	statisch balanciert
Länge über altes	320 mm	320 mm	334 mm	295 mm	314 mm	300 mm	320 mm
Länge Tonarmdrehpunkt- Nadelspitze:	237 mm	239 mm	237 mm	216,5 mm	237 mm	216.5 mm	237 mm
Überhang:	15 mm	15 mm	15 mm	16.5 mm	15 mm	16.5 mm	15 mm
Spuriehtwinkel	20	2° 30', -1° 20	- 2° 30 -1° 20	4 35 19	2° 30'	3.	± 1º 44
Aullagekraft:	0-2,5 g	0-3 g	0-3 g	6-3 g	0-3 g	0-3 g	0-2,5 g
Zul Tonabnehmergewicht.	3-10 g	4-10 g	4-14 g	4-12g	4-14 g	4-12.5 g	3.5-20 g
mit Zusatzgewichten:	8-14 g/13.5-19,5 g	9.5-15 g	13-21.5 g	_	_		_
Kröpfungswinkel:	21° —30	21°30	21° 30	23° 30	21° 30		22°13′
Skating-Kompensation:  Andere Magnet-Systeme	0-2,5 <u>a</u>	0-3 <u>g</u>	0-3 g	0-3 g	0-3 <u>g</u>	Q-3 g	0-3 <u>9</u>
verwendbar.	Ja	la .	Ja .	,-E	_2a	jà :	įā.
Lateral ausbalanciert Armlift:	ja	<u>Ja</u>	<u>ia</u>	jaa	_ <u>ja</u>	ja	Ja
Tonabnehmer:	ohne	ohne	şā ohne		ohna	ſĉ	jà ohne
System	_		_	Induzierter Magnet		Schwingander Magnet	
Übersprechdämpfung				25 dB bei 1 300 Hz 23 dB bei 10 000 Hz	_	25 dB bei 1.000 Hz	
Impedanz:				6 kOhm bei 1 000 Hz			
Ubertragungsbereich:	_	_		15-20.000 Hz		10-30.000 Hz	
Gewicht.			_	6,8 g	_	5.5 g	_
Aultagekraft		. =		1.5-2,5 g		1.5-2.5 g	
Allgemeine Daten:							
Halbiester	49 Transistoren	12 Transistoren	■ Transistoren	_	6 Transistoren	_	6 Transistoren,
	36 Dioden & IC's	11 Dioden	6 Dioden T IC		5 Dioden. 1 fC		11 Dioden. 1 IC
Spannungsversorgung	110,120, 220, 240 V	110 120, 220 240 V.	1 Thermistor 110 127 220 240 V	110 127 220, 240 V	110-127, 220, 240 V	110, 127, 220, 240 V	100, 117, 220, 240
	50/60 Hz	5D/60 Hz	50/60 Hz	50/60 Hz	50/60 Hz	50/60 Hz	50/60 Hz
Leisjungsaulnahme Abmessungen	20 Wait	_	10 Wett	14 Watt	_ 6 Watt	8 Wast	_
(B×H×T in.cm): Höhe mit geschlossener	45.6 × 18.4 × 39.5	\$2,5 x 18,2 x 39	47×13,6×38,3	45 x 17,5 x 39,5	47.7 x 17.5 x 42.0	45×16×38	49 x 10,8 x 40
Haube in cm Höhe mil offeher	18.4	18,2	13.7	16.5	17.5	16	19.3
Haubelin cm	veränderlich bis max 48	45	43	ca. 45	48	45	51
Gewicht Mitgeliefertes Zubehör	14.2 kg Mintelstück für 45 UPM-Platten Material für Systembefestigung, 1 Schraubenzieher Zusatzgewicht Systemhallerung Phono-Anschlußkabel	10 kg Mittelsrück für 45 UPM-Platten Meterial für Systembefestigung, 1 Schraubanzieher, Zusatzgewicht Systemhalterung, Phono-Anschlußkabel	9 kg Mittelstück für 45 UPM-Platter Zusatzgegengewicht, Antiskatinggewicht, Tonabnehmer imernationaler Norm. 3 Paar Befest- gungsschrauben für Yonabnehmer Distenzistück für Zenabnehmer	8,3 kg Mittelstrück für 45 UPM-Ptatten Überhangskata Poliertuch	8,5 kg Mittelstück für 45 UPM-Platten.	7.7 kg Mittelstück für 45 LPM-Piatten Installations-Material für Haube Schraubenzieher	Mittelstück für 45 UPM-Platten
Zubehör auf Wunsch:	zusätzliche Systemhalterung \$H-150, \$H-160	zusätzliche Systemhalterung SH-150 SH-160	Tonabnehmer zusätzliche Systemhalterung SH-150 SH-160				zusätzliche Systemhalterung SH-150, SH-160

	TO	TO 277				onbandge		20.750	TO 700 4	TO 000 0
	TC-377	TC-378	TC-510-2		TC-645		TC-756-2		TC-788-4	
Berriebsart	4-Spur-Stared	4-Sput-Stereo	2-Spur-Stereo	4-Spur-Stered	4-Spur-Stareo	A-Spur-Stereo	Halbspur- Stereo	4-Spur-Steree	4-Sput- Quadroi Stereoi Mong	Aufnahme und Wiedergabe Halbspur- Stereo, zusätzlich Stereo- Wiedergabe mit 4-Spurkopt
Frequenzumlang nach VAB:	20-30 000 Hz	20-35.000 Hz	20-32 000 Hz	20-30.000 Hz	20-30 000 Hz	20-35 000 Hz	20-35 000 Hz	20-30.000 Hz	20 35:000 Hz	20-40.000 Hz ± 2 dB
Frequenzgänge bei 9,5, 19 oder 38 cm/s mit Low-Noise-Band										
nach DIN	19 30-20 000 Hz	19 30-24 000 Hz	19: 30-27 000 Hz	19 20-25.000 Hz	19 30-24 000 Hz	19 30-25.000 Hz	38-30.000 Hz	_	_	_
	9.5 40-13.000 Hz	9.5 40-18 000 Hz	9,5 30-16 000 Hz	9.5 20-17 000 Hz	9.5 40-16 000 Hz	9,5 30-16,000 Hz	19 30-20.000 Hz	_	_	
nach NAB	19 20-25 000 Hz	19 30-25,000 Hz ± 3 dB	19 30-25,000 Hz ± 3 dB		19 20-30 000 Mz	19 30-25 000 Hz ± 3 dB	-	10-25 000 Hz 13 dB	38 30-28 000 Hz ± 3 d8	48 25-35,000 Hz ± 2 dB
	9,5. 30-17,000 Hz	-	9,5° 20-20 000 Hz	_	9.5 20-20 000 Hz	_	-	9.5 20-20 000 Hz	19: 30-23 000 Hz	19 25-25.000 Hz
mil Ferri-Chrome-Band									± 3 dB	∓ 5 qB
nach DIN.	19 30-24.000 Hz	19 30-27 000 Hz	19 30-27 000 Hz	19 20-30.000 Hz	_	19 30-27 000 Hz	38 20-35,000 Hz	-	-	_
	9.5	9.5	9.5	9.5	_	9,5.	19	_	_	_
nach NAB	40-18,000 Hz 19	40-18 000 Hz 19	30-18 000 Hz 19	20-20 000 Hz	_	30-18 000 Hz 19	20-30 000 Hz	-	_	38
	20-30 000 Hz	30-30 000 Hz ± 3 dB	30-27 000 Hz ± 3 d8			30-30.000 Hz ± 3 dB				± 2 dB
	9 5 30-20,000 Hz	_	9.5 20-23 000 Hz				-	_	_	19 25-30 000 Hz ± 2 dB
Gerduschspannungs- abstand mit Low-Noise-Band		CLAP	64 oB			56 dB				
nach DIN. nach NAB mit Ferri-Chrome-Band nach DIN	52 dB	55 dB 58 dB	61 dB	53 dB	53 d8	58 dB	56 dB	56 dB	56 dB	62 dB
nach NAB:	55 dB	61 dB	64 dB	56 dB	56 dB	61 dB	59 dB			65 dB
Klimfaktor bei 19 cm/s ig 0 dB Aussteuerung.	1 2%	0.8% bei Fern-Chrome	0,8% bei Fern-Chrome	1.2%	1,2%	0,8% bai Ferri-Chrome	1,2%	1.2%	1 2%	0,5% bei Ferri-Chrome
osch- und Vormagneti- sierungsfrequenz	160 kHz	160 KHZ	160 KHZ	160 kHz	160 xHz	<u>160</u> kH≱	160 KHz	160 kHz	160 kHz	160 kHz
Antrieb:	Einmotoran-	Synchron-	Gleichstrom-	3 Motoren.	3 Motoren	Dual-Capstan	Dual-Capsian	Dual-Capstan	Dual-Capsian	Dual-Capstan
ATRIPUSAR	Antrieb	Motor	Capstan-Motor servogesteuer	davon i Dual-	2 MOTOLEU	mit 3 Motoren	mit 3 Motoren	mit 3 Motoron	mit 3 Motosen	mil 3 Matoren
Anzahl der Köpfe	182	3 F&F-Ferrit	3 F&F-Ferni	5 F&F-Ferrit 3 Kopte je Lauluchtung	3 F&F-Ferrit	3 F&F-Ferrit	3 F&F-Femil	4 F&F-Ferrit	3 F&F-Femit	4 F&F -Ferrit
Bandgeschwindigkeit in cm/S	4.8-9.5-19	4.8-9.5-19	9.5 + 19	9.5 + 19	9,5 - 19	9.5 + 19	19+38	9.5 + 19	19+38	19 + 38
Spulendurchmesser	_		40.5	18	18	26,5	20.0	26,5	26.5	26,5
bis zo cm Umspulgeschwindigkeit	18 120 Sek, für 370 m-Band	18 120 Sek für 370 m-Band	13.5 120 Sek für 275 m-Band	60 Sek fur 370 m-Band	60 Sek für 370 m-Band	150 Sek (ur 740 m-Band	26,5 150 Sek für 740 m-Band	150 Sek für 740 m-Band	150 Sek lur 740m-Band	150 Sek für 740 m-Band
Greichlaufschwankungen (wow und flutter) nach DIN.	19 ± 0.09%	19: ± 0.09%	_	19 0,05%	19 ± 0 09%	19: ± 0.07%	38 ± 0.04%	19 ± 0.07%	38 ± 0.05%	38 ± 0.03%
nachNAB	9.5 ± 0.12% 48 ± 0.17%	95 ± 012% 19 0.09%	19 0,05%	9.5. ± 0,09% - -	9.5 ± 0.12%	9.5 ± 0.1% 10 0.05%	19: # 0,06% 	9.5 ± 0.1% 19 0.05%	19: ± 0,08% - 38 0.04%	19 ± 0.04% - 38 0.02%
Eingänge:	-	9.5: 0.12%	9.5 0.08%	-	_	9,510,08%		9.5 0,08%	19.0,06%	19 0.03%
MIC	1 Paar	1 Paar	l Paar	* Paar	t Paar	1 Paar	1 Paar	1 Paar	2 Paar	1 Paar
€ mgangsspan¤ung/ Impedanz	—72 dB (0.2 mV) . rijederoh(h)g .*	-72 dB (0.2 mV) niederphmig	— 72 dB (0,2 mV) nlederohmig	— 72 dB (0,19 mV) mederohmig	—72 dB (0.2 mV) mederohmig	guf Frontplatte —72 dB (0,2 mV) niederohmig	-72 dB	auf Frontplatte —72 d8 f0 2 mV) niederohmig	auf Frontplatte	Klinkenbuchse auf Fromplatte 1 Paar Canon Buchse - 72 dB (0,2 mV)
				4		1	1	1 Dags	2 Paar	njederohmig
L!NE Eingangsspannung/ Impedanz.	-22 dB	-22 dB	-22 dB	-22 d8	—22 dB (60 mV)	-22 dB (60 mV)	-22 dB (60 mV)	* Paar 22 dB (60 mV)		22 dB (60 mV)
	160 mV) 100 kOhm	(60 mV) 100 kOhm	(60 mV) 100 kOhm	(62 mV) 100 kOhm	100 kOhm	100 kOhm	100 kOhm	100 kOnm		
DIN Eingangsapannung/ Impedanz	klemer als	l kleiner als		-	_	kleiner als	kleiner als	kleiner als		_
Ausgänge:	10 kOhm	10 kOhm				10 kOhm	10 kOhm	10 kOhm		
LINE	\$	1	1	1	1 Paar	1	1	* Paai	2 Papr	1 Papr
Ausgangsspannung/ Impedara:	0.775 V 100 kOhm	0.775 V 108 kOnm	0,435 V über 10 kOhm	—5 dB (0,44 V)	0.775 V 100 kOhm	0,775 V 100 kOhm	-5 dB (0.44 V)	0.775 V bei 100 kÖhm	0.43 V	0.435 V bei 100 kOhm
DIN: Ausgangsspannung/	1	1		100 kOhm	1	i	100 kOhm		-	-
Impeganz-	kleiner als 10 kOhm	50 kOhm		-		0,775 V 50 kQhm	0.775 V 50 kOhm	50 «Ohm	2 kinst en	1 Klaskus
Kapingrer	auf Frontplatte	aul Frontplatte	an der Seite	auf Frontplatte	auf Frontplatie	auf Fromptatte	auf Frontplatte	t Klinken- buchse 6,3 mm	2 Klinken- buchsen	1 Klinken- buohse
				8 Ohm		8 Ohm	8 Ohm	an Frontplatte 8 Ohm	6,3 mm 8 Ohm	6,3 mm 8 Ohm

### Technische Daten Spulen-Tonbandgeräte TC-377 TC-378 TC-510-2 TC-558 TC-645 TC-755 A TC-756-2 TC-758 TC-788-4 TC-880-2 Sonstige Daten: 27 Transistoren, 7 Dioden, 1 Leuchtdrode 56 Transistoren 19 Dioden 4 IC's, 4 FET's 46 Transistoren, 44 Dioden, 1 IC. 2 FET's 19 Transistoren, 15 Gloden 56 Transistoren 40 Dioden Transistoren. 46 Dioden 81 Transistoren. 75 Dioden. 103 Transist 67 Dioden, 150 Transist 114 Dioden. 5 IC's 4 FET S 13 Dual-FET s 1 (C. 2 FET's 2 FET's 2 FET's 110, 127, 220 240 V; 50/60 Hz 110 127 220, mit Netztel 100, 110, 120, 127, 220, 240 V 100° 110, 120, 127, 220, 240 V 110, 127, 220, 240 V 220, 240 V; 50/60 Hz 8 Monozellen-240 V. 50 Hz 240 V; 50/60 Hz Batterie. Auto /Boots batterie mit abel oder Akku Leistungsaufnahme 48 Watt 48 Watt 70 Watt 110 Warr 110 Watt 110 Watt 60 Watt 70 Watt 120 Wett Ausführung pultförmiges Genause für Gehäuse Nußbaum Gehäuse Nußbaum Gehause Gehäuse Gehause Gehäuse NuAbaum Design Gehäuse Nußbaum. Nußbaum Nußbaum NuBhaum Nußbaum senkrechten Front sither-metallic silber-metallic und waage rechten silber-metallic anthrazit, Frontplatte Betrieb Nußbaum Gehäuse Abmessungen (B×H×Tin cm) 41,8 x 21 x 42×40×17,5 33,3 × 13,6 × 37,8×37× 42.5 × 45.8 × 43,5 × 45,1 × 43.5 × 45.1 × 45 1 × 43.5 × 44 x 55,8 x 46.5 × 51.5 × 29,6 22.4 221 Gewicht 11,5 kg 12 kg 6,8 kg ohne 20.8 kg 18,5 kg 24 kg 26.5 kg 24 kg 24.5 kg 36,5 kg Batterien Mitgeliefedes Zubehör Netzkabel Netzkabel Netzkabel Leerspule, Verbindungs-kabel, NAB-Leersoule Metzkabel Netzkabe Netzkabe Verbindungs kabel Leer-spule Kopl-Verbindungs kabel, Leer-spule, Kopt-2 Verbindungs kabel Leer-2 Verbindungs kabel, Leer-NAB-Adapter Verbindungs-Verbindungs Verbindungs NAB-Adapter kabel Leer-spule Kopi-Trageriemen Batterie-Einsatz, Netz-Verbindungs spule 26.5 cm Ø Kepfkabel, Demo-Band, Kopfsoute kabel, Kopf-Adapter Staub reinigungssatz. Bandklebelolle für REVERSEreinigungssatz reinigungssatz remigungssarz reinigungssalz 26.5 cm @ schutzhaube Koptteil Verbin reinigungssatz dungskabel Kopíreinigungssatz reinigungssatz reinigungssatz Blendschutz Betrieb reinigungssatz für PEAK-Programm-Anzeige Metalleerspule R-11 A Zubehor auf Wunsch Staubschutz-haube DP-16 Staubschutz-haube DP-16, Tragetasche LC-30 Staubschutz-haube DP-26. Staubschutz-haube DP-27 Staubschulz-haube DP-20 Mikrofon ECM-33P Metalleerspule haube DP-20 H-11 A Kopfhores Metalleerspule R-7 MB in Kopfhörer Metalleerspule R-7 MB in NAB-Adapter RAD-10 Staubschutz-haubs DP-22 Kopfhörer. Koofhórer Auto-Verbin NAB-Adapter Mikening Metalleerspule R-7 MB in RAD-10 Metalleerspule Copfhorer Metalleerspula 280 u.a. Mikrotone Metalleerspule Kopfhärer Silber oder Silber oder Auttadbare Silber oder Silber order 8-11 A ECM-990 R-11 A. ECM-280 u a Kopfhörer Schwarz Schwarz. Batterie BP-55 Schwarz Schwarz Kophorer Mikrofone ECM-99 A ECM-990 Mikrafone ECM-89 A ECM-990 Mikrotone EGM-250 mit Militratione ECM-99 A Mikrofone ECM-99 A Chromeband ECM-990, ECM-250 mit FECR-11-1100 BL u 7-550 BL PC-2, ECM-280, PC-2, FCM-280 ECM-990 ECM-990 Ferri-Chromeband FECR-ECM-280 Fem-Chromeband ECM-256 EGM-280 ECM-280 o s Ferri-Chromebano 7-550 BL FECR. FECR-7- 550 BL 5-275 BL

### Leerspulen

R-7 MB-SL, Aluminiumspule in silber, 18 cm/7" mit 3-Zack-Aufnahme, R-7 MB-BL, wie oben, jedoch schwarz, R-11 A, hochwertige Aluminiumspule, 26,7 cm/10 1/2" mit NAB-Aufnahme, Passender Adapter RAD-10.

# FeCr-Bänder

SONY bietet dieses ausgezeichnete Doppelschicht-Bandmaterial nun auch für Spulentonbandgeräte.

Bandlangen: 275 m, 550 m und 1100 m.

### SLH-Bänder

Super-Low-Noise-Bänder mit 275, 550, 740 und 1100 m Länge







	TC-135 SD	TC-136 SD	he Daten Cass	TC-153 SD	TC-177 SD	TC-204 SD	TC-209 SD
Antrieb	DC-Servo-Motor	DC-Serve-Motor	AC-Servo-Motor	DC-Servo-Motor	Dual-Capstan	DC-Servo-Motor	AC-Synchron-Motor
(öpte:	2 F & F-Ferri	F & F-Ferrit	F & F - Ferrit	F & F - Ferrit	3 F & F-Ferrit	2 F&F-Femi	2 F & F-Ferrit
requenzumfang lach NAB requenzzugänge mit	30-15 000 Hz	20-20.000 Hz	20-17.000 Hz	30-15.000 Hz	20-20.000 Hz	20-16:000 Hz	20-18.000 Hz
ow-Noise-Band lach DIN lach NAB: hit Chrome- und ferri-Chrome-Band	40-11.000 Mz 30-13.000 Mz	30-14,000 Hz 20-17 000 Hz	30-13 000 Hz 20-15:000 Hz	40-11 000 Hz 30-13,000 Hz	30-15.000 Hz 20-17.000 Hz	40-12.000 Hz 40-12.000 Hz ± 3 dĐ	30-13.000 Hz
ach DIN: ach NAB	40-14 000 Hz 30-15.000 Hz 50-13.000 Hz ± 3 dB	30-16,000 Hz 20-20,000 Hz	30-15,000 Hz 20-17,000 Hz	40-12.500 Hz 30-15.000 Hz	30-18.000 Hz 20-20.000 Hz	40-15.000 Hz 40-15.000 Hz 土 3 dB	30~16.000 Hz 30~15.000 Hz 土 3 d
Gleichlaufschwankungen wow und flutter) iach DIN. iach NAB	0.2%	0,2% 0,1%	0.18% 0.07%	0.3% 0,15%	0,2% 0,08%	0,2% 0,1	0.18% 0.07%
Beräusch- pannungsabstände							
nach DIN ohne Dolby nit Normalbend nit Chrome-Band nit Ferry-Chrome-Band nit Dolby:	- 48 dB + 5 dB bei ; kHz	53 dB 54 dB 54 dB + 5 dB bei 1 kHz	53 dB 55 dB 55 dB + 5 dB bei 1 kHz	48 dB 46 dB	53 dB 55 dB 55 dB + 5 dB bei 1 kHz	50 dB um 5 dB besser bei 1 kHz	46 dB 48 dB 53 dB + 5 dB bei 1 kHz
	+ 10 dB ab 5 kHz	+ 10 dB ab 5 kHz	+ 10 dB ab 5 kHz	-	+ 10 dB ab 5 kHz	um 10 dB besser ab 5 kHz	+ 10 d8 ab 5 kHz
Climfaktor bei 0 dB Aussteuerung:	1.7% bei Ferri-Chrome	2%	1.7%	1.7%	1,3%	1,7% bei Ferri-Chrome	1,7% bei Ferri-Chrome
Vormagnetisierungs- requenz.	105 kHz	105 kHz	105 kHz	105 kHz	105 kHz	105 kHz	105 kHz
Eingänge:	1 Pagr	1 Paar	1 Pagr	1 Paar	1 Paar	2.1 x Clinch, 1 x Klinke auf Frontplatte	2: 1 x Clnch, 1 x Klinke aut Frontplatte
Eingangsspahnung/ mpedanz	-22 dB (60 mV) 100 kOhm	-22 dB (62 mV) 100 kOhm	22 dB (62 mV) 100 kOhm	-22 dB (60 mV) 100 kOhm	-22 dB (62 mV) 100 kOhm	-22 dB (60 mV) 100 kOhm	-22 dB (60 mV) 100 kOhm
DIN Eingangsspannung/ Impedanz MIC:	kteiner als 10 kOhm 1 Paar, 8,3 mm Klinke	kleiner als 10 kOhm 1 Paar, 6.3 mm Klinke	kleiner als 10 kOhm 1 Paar 6.3 mm Klinke	kleiner als 10 kOhm 1 Paar, 6,3 mm Klinke	kleiner als 10 kOhm i Paar 6,3 mm Klinke	1 kleiner als 10 kOhm 1 Paar, 6,3 mm Klinke	kleiner als 10 kOhn 1 Paar, 8,3 mm Klini
Emgangsspannung/ Impedanz.	auf Frontseite —72 dB (0,2 mV) niederohmig	—72 dB (0,2 mV) niederahmig	—72 dB (0,2 mV) nladerohmig	auf Frontseite —72 dB (0,2 mV) niederohmig	au! Frontsette —72 dB (0,2 mV) niederohmig	auf Frontplatte — 72 dB (0,2 mV) niederohmig	auf Frontplatte —72 dB (0.2 mV) niederohmig
Ausgänge:							
INE	1	2	2	N.	2	1 x Cinch, von Frontplatte regelbar	1 x Cinch, you Frontplatte regelbar
Ausgangsspannung/ mpedanz:	0.435 V über 10 kOhm	-5 dB (0,44 V) 100 kOhm	0.775 V 100 kOhm	0,775 V 100 kOhm	0.775 V 100 kOhm	0,775 V über 100 kOhm	0,775 V 100 kOhm
DIN: Ausgangsspannung/ Impedanz.	0,435 V 50 kOhm	-5 dB (0,44 V) kleiner als 10 kOhm	kleiner ets 10 kOhm	kleiner als 10 kOhm	0,775 V 100 kOhm	0,775 V 50 kOhm	0,775 V 50 kOhm
Kopfnörer Impedanz mind.	1 an Frontseite B Ohm	8 Ohm	5 Ohm	1 B Ohm, umschallbare Empfindlichkeit - 30 dB (25 mV)/ 22 dB (62 mV)	B Ohm	1 auf Frontplaße 8 Chm	1 auf Frontplatte 8 Ohm
Endverstärker:							
Ausgangsleistung Netz Batterie	-	2		_	1,5 Watt (Meno) 80 Ohm	=	=
Laulsprecher:			-		10 cm 🔠	-	-
Klangregier:		_	-	***	1	-	_
Sonstige Daten:	18 Transistoren.	37 Transistoren	39 Transistoren	44 Transistoren	55 Translatoren	23 Transistoren.	48 Transistoren
Halbielter-Bestückung.	11 Dioden. 2 IC's	17 Dioden.	32 Dioden, 31C's	35 Dioden. 2 IC's.	46 Dioden. 11 IC's 2 FET's. 1 Hall-IC	17 Diaden 2 IC's	42 Dioden. 21C's, 2 FET's, 1 Leuchtdiade
Spannungsversorgung:	110, 127, 220, 240 V 50/80 Hz	110, 127, 220, 240 V; 50/60 Hz	110, 127, 220, 240 V; 50/60 Hz	220 V: 50/60 Hz; 4 Babyzellen à 1,5 V. aufladbare Batterie BP-8, Auto-/Bootsbatterie mit separatem	110, 127, 220, 240 V 50/60 Hz	110, 127, 220, 240 V; 50/60 Hz	110, 127, 220, 240 50/60 Hz
Leislungsaufnahme	7 Watt	8 Wan	22 Watt	Verbindungskabel 12 Watt	52 Watt	8 Watt	38 Watt
Abmessungen B×H×T in cm)	42,3×11,7×26.8	38.6 × 12.6 × 24	41,1 x 13,7 x 29,4	37,8×10,8×23.8	43,5 × 15,5 × 32,5	43×16×32.5	43×17×32
Gewicht ca.: Auslübrung:	3.75 kg Puliform, Gehäuse Metaillo-schwarz	4.2 kg Pultform, Gehäuse Nußbaum, Blende alugehämmert	7 kg Pultform, Gehäuse Nußbaum, Blende alugehämmen	5,4 kg Schwarz-metaflic	10 kg Pultform, Gahäuse Nußbaum, Biende alugahämmert	Anthrazil/ Front Silber-metallic	neues Sony-Desig ES-11 Gehäuse Anthrazit, Front Metallic
Mitgelieferies Zubehör	Verbindungskabel, Kopfreinigungssatz	Verbindungskabel Kopfreinigungssatz	Verbindungskabel Kopfreinigungssatz	Verbindungskabel, Kopfreinigungssatz	Verbindungskabel. Kopfreinigungssatz	Verbindungskabel Koptreinigungssatz	geburstet Verbindungskabel Kopfreinigungssa
Zubehor auf Wunsch.	Staubschutzhaube DP-28, Mikrofon ECM-99 A, ECM-990 oder ECM-280, Sony-Kopihörer, Sony-Cassetten- bander Normal, HF, Chrome oder Ferti-Chrome, Kopireinigungssatz, Reinigungscassette C-1 C. Cassetten- Ibschgerät BE-7 H	Staubschutzhaube DP-2B, Mikrofon ECM-250 mil PC-2 oder ECM-280, Sony-Kopfhorer, Sony-Cassetten- bander Normal, HF Chrome oder Ferri-Chrome, Kopfreinigungssatz, Reinigungscassette C-1 C, Cassetten- loschgerät BE-7 H	Staubschutzhaube DP-24, Mikroton ECM-250 mit PC-2 oder ECM-280, Sony-Kopfnoter, Sony-Cassetten- bander Normal, HF, Chrome, oder Fetti-Chrome, Kopfreinigungssatz, Reinigungscassette C-1 C, Cassetten- loschgerät BE-7 H	Schulterträgeriemen Tragelasche LC-28 braun, oder LC-29 schwarz, Aufladbare Batterie BP-3, Auto- Batterie-Kabel DCC-129, Mikroton ECM-99 A. ECM-990 Sony-Kopfhörer, Sony-Cassetten- bander Normal, HF. Chrome oder Ferri-Chrome, Kopfreinigungssätz	Staubschutzhaube DP-25, Mikrofon ECM-280 oder ECM-33 P, Sony-Kopfhörer, Sony-Cassetten- bänder Normal, HF, Chrome oder Ferri-Chrome, Kopfreinigungssatz, Reinigungscassette C-1 C. Cassetten- löschgerät BE-7 H	Nußbaumgehause Mikrofon ECM-99A. ECM-250. Sony-Kop/hörer. Sony-Casseten- bander Normal, HF. Chrome oder Ferri-Chrome, Kopfreinigungssatz. Reinigungscassette C-1 C, Cassetten- löschgeräl BE-7 H	Mikrofon ECM-99 ECM-250, Sony-Cassetten- bander Normal, H. Chrome oder Ferri-Chrome Kopfreinigungssa Reinigungskasset C-1 C, Cassetten- löschgerät BE-7 II

		n Kompakt-Anlagen		
	HMK-20	HMP-50/HMK-50	HMP-70/HMK-70	
FM-Tuner-Teil:				
Empfangsbereich in MHz: FM-Antenne	87,5-108 300 Ohm symmetrisch	87.5-108 300 Ohm symmetrisch	87,5-108 300 Ohm symmetrisch,	
	and Other Symmetrison	75 Ohm unsymmetrisch	75 Ohm unsymmetrisch	
Empfindlichkeit (Mono) nach IHF für dB Rauschabstand.	2.2 pV	3.5 µV 2.2 µV	3.5 µV 2.2 µV	
Geräuschspannungsabstand		65 dB	65 dB	
Klimfaktor bei 400 Hz und 100% Modulation Mono:	0.8%	0.5%	0.5%	
Stereo:	2%	1%	17/0	
FM-Kanaltrennung bei 400 Hz mindestens:  AM-Tuner-Teil:	30 dB	35 aB	35 dB	
Empfangsbereich in kHz	MW 530-1 605 kHz	MW: 530-1 805 kHz	MW 530-1 605 kHz	
		LW 150-350 kHz	LW 150-350 kHz	
Antennen	Eingebaute Ferritstab-Antenne Anschluß für Außenantenne	Eingebaule Ferntstab-Antenne Anschluß für Außenantenne	Eingebaute Ferntstab-Antenne Anschluß für Außenantenne	
Empfindlichkeiten bei eingebauter Antenne.	MW 48 dB/m (250 µV/m)	MW 48 dB/m (250 µV/m) LW 52 dB/m (400 µV/m)	MW: 48 dB/m (250 μV/m). LW: 52 dB/m (400 μV/m)	
bei Außenantenne:	MW 26 dB (20 μV)	MW 26 dB (20 µV).	MW: 26 dB (20 µV)	
Fremdspannungsabstand	-	LW 45 dB (180 pV) 50 dB	1 W 45 dB (180 pV)	
Spiegelfrequenz-Unterdrückung bei 1000 kHz.	-		40 dB	
Klirrfaktor bei 400 Hz	190	0.6%	0.8%	
Verstärker-Teil:				
Musikleistung nach IHF an 4 Ohm an 8 Ohm	2 x 10 Watt	2 × 16 Walt	2×35 Watt	
Sinusteistung (RMS), beide Kanaie		CA 19 HER	L NOD HEU	
gleichzeitig ausgesleuert bei 1000 Hz an 4 Ohm	-	-	_	
an 8 Ohm: Klirrfaktor	2×5 Walt	2 x 10 Watt kleiner als 1% bei 1 kHz	2 × 20 Watt	
		be Nennausgangslessung	0.9% ber 1 kHz bei Nennausgangsleistung	
Geräuschspannungsabstand nach IHF PHONO	größer als 55 dB	50 dB bei 2 mV	50 dB bej 3 mV	
TAPE/AUX. DIN-Buchse:	großer als 60 dB großer als 60 dB	75 dB bei 440 mV 75 dB bei 440 mV	75 dB bei 440 mV 75 dB bei 440 mV	
Klangbeeinflussung				
Bässe ber 100 Hz: Höhen ber 10 kHz.	+ 6dB + 6dB	± 10 dB ± 10 dB	± 10 dB ± 10 dB	
Höhenfilter			6 dB/Oktave über 4,3 kHz	
Gehörrichtige Lautstärkenregelung bei 30 dB	+ 6 dB bei 100 Hz	* 6 aB be: 100 Hz	+ 8 dB bei 100 Hz. + 4 dB bei 10 kHz	
Eingänge:				
MIC. Eingangsspannung/Impedanz	1 Paar an Frontseite 1,4 mV/10 kOhm	1 Paar an Frontseite 0.775 mV/9 kOhm	1 an Frontseite 1 mV /600 Ohm	
TAPE Cinch-Eingang:	1	1		
Eingangsspannung/Impedanz	440 mV/100 kObm	440 mV/50 kOhm	440 mV/50 kOhm	
DIN-Eingang: Eingangsspannung/Impedanz:	1 440 mV/50 kOnm	1 440 mV /50 kOhm	1 440 mV/50 kOhm	
Ausgänge:				
TAPE Cinch-Ausgang:	1	1	1	
Ausgangsspannung/Imperianz	250 mV/10 kOhm	250 mV /10 kChm	250 mV/10 kOhm	
DIN-Ausgang: Ausgangsspannung/Impedanz	30 mV/80 kOhm	30 mV/80 kOhm	30 mV/80 kOhm	
Kopfhörer. Lautsprecher	1 Klinkenbuchse 6,3 mm, mind 8 Ohm 4-16 Ohm, vorzugsweise 8 Ohm	1 Klinkenbuchse 6,3 mm, mind, II Ohm mind, 8 Ohm	1 Klinkenbuchse 6,3 mm, mind 8 Ohm	
Plattenspieler:	4-78 Olim, Valzagsweise a Olim	mind 8 Onin	2 Paar mind 8 Ohm	
Antrieb:	2-poliger Motor mit Reibrad	4-poligar Motor mit Reibrad	4-poliger Motor mit Riemen	
Geschwindigkeiten	33V <sub>2</sub> , 45 UPM	33V <sub>2</sub> 45 UPM	331, 45 UPM	
Plattenteller, Durchmesser Gleichlaufsohwankungen:	23 cm	28 cm	30 cm	
aleichausonwankungen. Rumpel-Geräuschspannungsabstand:	-	± 15 dB nach DIN 55 dB nach DIN	± 0,09% nach DIN 63 dB nach DIN	
Tonarm:		statisch balanciert	statisch balanciert	
Auflagekraft: Justlerbereich des Auflagegewichtes	7-9 g	3 g fest eingestellt	2 g 0-3 q	
Tonabnehmer	Keramischer Typ	Magnetsystem SONY VL-30 G	Magnetsystem SDNY VM-26 G	
Ablastnadel Verwendung von handelsüblichen	-	SONY ND-133 III	SONY ND-132 G	
Magnelsystemen möglich	nein	nein	ja	
Cassetten-Teil:				
requenzumfang bei Low-Noise-Band	40-12,000 Hz	30-13.000 Hz	40-12 500 Hz ± 3 d8	
pei Chrame- u, Ferri-Chrome-Barid. Gleichlaufschwankungen:	kleiner als 0.22%	30-17.000 Hz kleiner als 0.22%	40-16 kHz ± 3 dB kleiner als 0,1%	
Lautsprecher-Boxen:	- Committee of the Comm		Membra eta Vel 75	
Art	Einweg-System	bei HMP-50 HMK-50 ohne Zweiwegsystem Wir emptehlen	ohne Boxen	
		1 Tiel/Mitletioner SS-5177 A	Wir empfehlen SS-5177 A	
		1 Hochtoner, 5 cm Ø		
mpedanz: Abmessungen (B×H×T in cm)	8 Chm 25 x 34 x 12,9 je Stuck	8 Ohm — 25.5 × 40.5 × 18.5 —	_	
		je Stück		
Allaconcine Detect	2,3 kg je Stück	4 kg je Stuck –	(selection)	
Allgemeine Daten:	10, 46.7		bei HMP-70 bai HMK-70	
Halbleiter-Bestückung	4 IC's, 26 Transistoren, 11 Dioden	3 IC's, 1 FET. 3 IC's, 1 FET. 23 Transistoren, 35 Transistoren.	3 IC's 1 FET 5 IC's 1 FET 40 Transistoren 70 Transistoren	
Spanning water and	110 107 000 BIBLE FRANCE	17 Dioden 22 Dioden	21 Dioden 37 Dioden	
Spannungsversorgung: Abmessungen (8 x H x T in cm):	110, 127, 220, 240 V; 50/60 Hz 45.6 × 16,4 × 35,8	110, 127, 220, 240 V, 50/60 Hz 48.8 × 20,3 × 44,2	110, 127, 220, 240 V, 50/60 Hz 62.6×19.1×42	
Gewicht	13,9 kg incl. 4.6 kg Boxen	128kg	163kg	
Aitgellefertes Zubenör.	Mittelstuck für 45 UPM-Platten. Beneifsentenne	Mittelstück für 45 UPM-Platten. Behelfsantenne	Mittelstück für 45 UPM-Platten Behelfsantenne, Poliertuch	
Zubehör auf Wunsch	Kopthorer Mikroton ECM-250 mit PC-2	Kopthorer Mikrotone ECM-280, ECM-990	Kopfhörer Mikrolone ECM-280	
	Kopfreinigungssatz für Cassetten-Recorder	Kopfreinigungssatz für Cassetten-Recorder	ECM-99 A. ECM-990.	

SONY GmbH, 5 Köln 30, Mathias-Bruggen Straße 70/72

lhr Fachhändler halt weitere Kataloge für Sie bereit. Darin finden Sie alle SONY-Geräte, die hier nicht aufgeführt sind.

Anderungen vorbehalten.

